DORMITZ - HETZLES - KLEINSENDELBACH



MITTEILUNGSBLATT

der Verwaltungsgemeinschaft Dormitz

Jahrgang 47 | Freitag, den 16. Oktober 2026 | Nummer 21

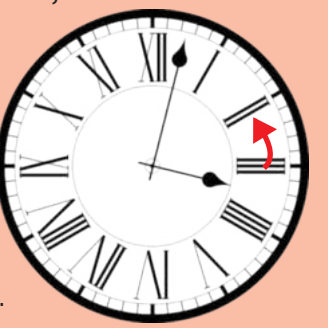
Veranstaltungen in der Verwaltungs-gemeinschaft Dormitz

19.10.	Filmvorführung, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, 14 Uhr, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, Hetzles
20.10.	Betreuungsgruppe, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, 10 Uhr, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, Hetzles
20.10.	Einkaufsfahrt, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, 10 Uhr, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, Hetzles
21.10	Offene Sprechstunde, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, 9 Uhr, Treffpunkt- Pflege-Hetzles, Hetzles
21.10.	Mittagessen, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, 12 Uhr, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, Hetzles
21.10.	Seniorenkino „Kinofreunde“, 14 Uhr, Treffpunkt Mitte, Dormitz
22.10.	Pflegekurs Mobilität & Lagerung, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, 16.30 Uhr, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, Hetzles
24.10.	Musikkabarett „Ä Koffer voller Leb'n“, Die Namenlosen, 19 Uhr, Gasthaus „Zum Grünen Baum“, Dormitz
24.10.	Kabarettabend mit Klaus Karl-Kraus, Förderverein Sport Kleinsendelbach e. V., 19.30 Uhr, Sportheim, Kleinsendelbach
27.10.	Betreuungsgruppe, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, 10 Uhr, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, Hetzles
27.10.	Einkaufsfahrt, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, 10 Uhr, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, Hetzles
28.10.	Offene Sprechstunde, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, 9 Uhr, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, Hetzles
28.10.	Mittagessen, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, 12 Uhr, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, Hetzles
29.10.	Musikalischer Nachmittag, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, 14 Uhr, Globus, Forchheim (Bus ab Hetzles 12.36 Uhr)
29.10.	Senioren-Oktoberfest, Seniorenkreis Hetzles und Honings, 15.30 Uhr, Kleines Schulhaus, Hetzles
29.10.	Pflegekurs Sicher wohnen „Sturzgefahr“, Treffpunkt Pflege Hetzles, 16.30 Uhr, Treffpunkt-Pflege-Hetzles, Hetzles
31.10.	Halloween-Abend, Feuerwehr Dormitz, Beginn der Dämmerung, Feuerwehrgerätehaus, Dormitz

Uhren werden umgestellt

In der **Nacht von Samstag, 24. Oktober, auf Sonntag, 25. Oktober,** endet die Sommerzeit, sodass

um 3 Uhr die Uhren um eine Stunde zurückgestellt werden



und somit die Winterzeit gültig ist.

Unser Mitteilungsblatt

der Verwaltungsgemeinschaft Dormitz bekommt ein neues Erscheinungsbild!

Ab Januar 2027



erscheint unser Mitteilungsblatt in neuer Optik – integriert im Schwabachbogen.

Der Schwabachbogen wird in der Region wie gewohnt an alle Haushalte verteilt – und unser Mitteilungsblatt ist künftig ein fester Bestar dteil davon.

Deutlich verbesserte Lesequalität
Dank größerer Schrift, klarer Struktur und moderner Gestaltung.

Vierwöchentlich
Unser Mitteilungsblatt erscheint künftig im vierwöchentlichen Rhythmus im Schwabachbogen.

Im Innenteil des Schwabachbogens
Sie finden unser Mitteilungsblatt ganz einfach im Innenteil des Magazins.

Generiert mit Hilfe von KI

Wichtige Rufnummern

Verwaltungsgemeinschaft Dormitz, Tel. 09134 99690

Sitz in Dormitz, Sebalder Straße 12
E-Mail: post@vgdormitz.de, www.vgdormitz.de

Öffnungszeiten (nach vorheriger Terminvereinbarung):
Mo, Di. 8-12 Uhr, Do, Fr. 8-12 Uhr, Do. zusätzlich 14-18 Uhr, mittwochs geschlossen
Dringende Fälle für das Standesamt - außerhalb der Dienstzeiten **0160 91893759**

Bürgermeistersprechstunden

Die Bürgermeister der Mitgliedsgemeinden der Verwaltungsgemeinschaft Dormitz halten zu folgenden Zeiten und in den nachstehend angegebenen Räumlichkeiten ihre Sprechstunden ab:

Gemeinde Dormitz
nach Terminvereinbarung im Rathaus Dormitz, Sebalder Straße 12

Gemeinde Hetzles
Montags, 16.30 bis 18 Uhr, außer in den Ferien, Rathaus, Hauptstraße 3
Zusätzlich können unter Tel 09134-99690 und 09134-996926 online-Sprechstunden vereinbart werden.

Gemeinde Kleinsendelbach
Donnerstagnachmittag von 16.30 – 17.30 Uhr, außer in den Ferien im Rathaus Kleinsendelbach, Schulstraße 2

Für Termine außerhalb der genannten Sprechstunden wenden Sie sich bitte an Tel. **09134 99690** od. Mobil **0151 15881401**

Zweckverband zur Wasserversorgung der Schwabachgruppe **09126 298840**
(für Kleinsendelbach)
(Notfälle nach Dienstschluss) **09126 5800**
Zweckverband Marloffsteiner Gruppe **09134 99690**
Störungsdienst Wasser, Dormitz
Technische Beratung und Wasserqualität **09131 8230**
Unterbrechung der Wasserlieferung **09131 8233333**

Öffnungszeiten der Wertstoffhöfe - Sommermonate

Dormitz, Erleinhofer Straße
Di. 9 - 11 Uhr, Fr. 16 - 18 Uhr, Sa. 9 - 12 Uhr
Hetzles, Am Streitbaum, neben Bauhof
Di. u. Fr. 16 - 18 Uhr, Sa. 9 - 12 Uhr
Neunkirchen am Brand, Weyhausenstraße
Di. u. Fr. 15 - 17 Uhr, Mi. 9 - 11.30 Uhr, Sa. 9 - 12.30 Uhr
Kleinmengen Gartenabfälle zum Wertstoffhof Neunkirchen am Brand
Deponie Gosberg, Tel. 09191 86-6301
Mo. - Fr. 8 - 16.15 Uhr, Sa. 9 - 12 Uhr

Wichtige Rufnummern

Feuerwehr und Rettungsdienst **112**
Polizei **110**
Polizeiinspektion Forchheim **09191 70900**
Polizeiinspektion Erlangen-Land **09131 760514**
Störungsdienst Strom **0941 28003366**
Störungsdienst Erdgas **0180 2713600**
Telefonseelsorge **0800 1110111**
..... 0800 1110222
Kindernotruf **0800 1110333**
Elternnotruf **0800 1110550**
Gewalt gegen Frauen **08000 1160116**
Dorfhelferinnenstation - Frau Thiem **09242 7200**
Fleischbeschauer Dr. Romeiser, Neunkirchen für Dormitz, Erleinhof, Hetzles und Honings **09134 822**
Fleischbeschauer Albrecht Müller, Eckental für Kleinsendelbach (alle Ortsteile) **09126 8695**
Tierkörperbeseitigung **09549 366**

Notdienste

Rettungsleitstelle Feuerwehr und Rettungsdienst **112**
aus allen Ortsnetzen vorwahlfrei

Ärztlicher Bereitschaftsdienst Bayern **116 117**
Außerhalb der Praxisöffnungszeiten (erreichbar rund um die Uhr)
Notfallpraxis, Krankenhausstraße 9, Forchheim
ohne Voranmeldung
Öffnungszeiten: Mo, Di, Do: 19-21 Uhr, Mi: 16-21 Uhr, Fr: 16-21 Uhr, Sa, So, Feiertage: 9-21 Uhr

Ärztliche Notfallpraxis Erlangen e.V. **09131 816060**
Bauhofstraße 6, 91052 Erlangen
Öffnungszeiten: Mo., Di., Do.: 18-21 Uhr, Mi, Fr. 13-21 Uhr, Sa., So., Feiertage 9-21 Uhr

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst **0800 6649289**
an Samstagen, Sonntagen und Feiertagen

Zahnärztlicher Notdienst **01805 908008**
Zahnarztbereitschaft in der Praxis von 10-12 und 18-19 Uhr, Wochenende und Feiertage
www.notdienst.zahn.de

Apotheken-Notdienst **0800 0022833**
Die Dienstbereitschaft beginnt und endet jeweils um 8 Uhr morgens, Rufbereitschaft besteht von 0-24 Uhr.
Bitte nutzen Sie den Notdienst (Gebühr 2,50 Euro) am Wochenende vorzugsweise von 11-12 Uhr und 17-18 Uhr

Tierärztlicher Notdienst **09134 822**
Tierarztpraxis Dr. Romeiser, Zu den Heuwiesen 8, 91077 Neunkirchen am Brand

Ärztetafel

Dr. Cordula Braun-Quentin, Fachärztin für Allgemeinmedizin, Dormitz **09134 997870**
Praxis für Integrative Allgemeinmedizin
MUDr. Andreas Schroll, Dr. med. Karsten Forberg und Dr. med. Judith Lauer Fachärzte für Allgemeinmedizin, Naturheilverfahren und Betriebsmedizin.
Neunkirchen am Brand **09134-99630**
Fachärzte für Allgemeinmedizin, Neunkirchen am Brand
Kinderärzte
Dr. med. Beate Kevekordes-Stade **09134 997855**
und Dr. med. Melichar Neunkirchen am Brand
Dr. Siegfried Schroll, ...**09134 844**
Arzt für Allgemeinmedizin und Sportmedizin, Neunkirchen am Brand
FA Christian Ruckdeschel, ...**09134 616**
Facharzt für Allgemeinmedizin, Neunkirchen a. Br.
Dr. med. Ulrike Metzler-Bertram und Dr. med. Annette Borchardt, Neunkirchen am Brand **09134 99 33 36**

Bücherei Hetzles, Tel. 09134 9911057
So. 10-11.30 Uhr, Di. 18.30-19.30 Uhr, Do. 16-17 Uhr, feiertags geschlossen

Amtliche Bekanntmachungen

Verwaltungsgemeinschaft Dormitz

Amtliche Bekanntmachungen

Die rechtlich bindenden amtlichen Bekanntmachungen der **Gemeinden** finden Sie unter:

www.dormitz.de/amtliche-bekanntmachungen

www.hetzles.de/amtliche-bekanntmachungen

www.kleinsendelbach.de/amtliche-bekanntmachungen

Die amtlichen Bekanntmachungen werden auch weiterhin informativ im Nachgang im Mitteilungsblatt veröffentlicht.

Die rechtlich bindenden amtlichen Bekanntmachungen **der Verwaltungsgemeinschaft** und **des Schulverbands** finden Sie unter:

www.vgdormitz.de/amtliche-bekanntmachungen-vg

www.vgdormitz.de/amtliche-bekanntmachungen-sv

Die amtlichen Bekanntmachungen (im Wesentlichen die Haushaltssatzungen) werden auch weiterhin informativ im Nachgang im Mitteilungsblatt veröffentlicht.

Aus den öffentlichen Sitzungen der Gemeinderäte

Die Ergebnisse aus den letzten Gemeinderatssitzungen finden Sie nach einer Sitzung unter den Beiträgen Ihrer Gemeinde.

Ausführlichere Niederschriften zu den Gemeinderatssitzungen werden immer erst nach der Genehmigung durch den Gemeinderat auf der Homepage Ihrer Gemeinde oder in jedem Fall im Ratsinformationssystem der Verwaltungsgemeinschaft unter www.vgdormitz.de/ratsinfo veröffentlicht. Auch über den QR-Code kommen Sie direkt zum Ratsinformationssystem.

Öffentliche Bekanntmachung über das Widerspruchsrecht gegen Datenübermittlung nach dem Bundesmeldegesetz

Gemäß § 36 Absatz 2, § 42 Absatz 3 i.V.m. § 42 Absatz 2 und § 50 Absatz 5 i.V.m. § 50 Absatz 1 bis 3 des Bundesmeldegesetzes (BMG) wird folgendes bekannt gegeben:

Widerspruch gegen die Übermittlung der Daten an eine öffentlich-rechtliche Religionsgemeinschaft durch den Familienangehörigen eines Mitglieds dieser Religionsgemeinschaft

Die Meldebehörde darf an öffentlich-rechtliche Religionsgemeinschaften bestimmte Daten der Familienangehörigen von Mitgliedern, die nicht in derselben oder keiner öffentlich-rechtlichen Religionsgemeinschaft angehören aus dem Melderegister übermitteln (§ 42 BMG)

Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an Parteien, Wählergruppen u. a. bei Wahlen und Abstimmungen

Im Zusammenhang mit Wahlen und Abstimmungen auf staatlicher und kommunaler Ebene darf die Meldebehörde gemäß § 50 Absatz 1 BMG den Trägern von Wahlvorschlägen (Parteien, Wählergruppen und anderen Trägern von Wahlvorschlägen) in den sechs der Wahl oder Abstimmung vorangehenden Monaten Auskunft über Vor- und Familiennamen, Doktorgrad und derzeitige Anschriften von nach dem Lebensalter bestimmten Gruppen von Wahlberechtigten erteilen.

Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten aus Anlass von Alters- und Ehejubiläen an Mandatsträger, Presse oder Rundfunk

Die Meldebehörde darf gemäß § 50 Absatz 2 BMG Presse und Rundfunk sowie Mandatsträgern Auskunft aus dem Melderegister über Altersjubiläen ab dem 70. Geburtstag, jeden fünften weiteren Geburtstag und ab dem 100. Geburtstag jeden Folgenden sowie Ehejubiläen ab dem 50. und jedes weitere folgende Ehejubiläum von Einwohnern erteilen. Die Auskunft darf nur Vor- und Familiennamen, Doktorgrad und Anschrift des Betroffenen sowie Datum und Art des Jubiläums erfassen.

Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an Adressbuchverlage

Adressbuchverlagen darf gemäß § 50 Absatz 3 BMG Auskunft über Vor- und Familiennamen, Doktorgrad und derzeitiger Anschriften aller Einwohner erteilt werden, die das 18. Lebensjahr vollendet haben. Die übermittelten Daten dürfen nur für die Herausgabe von Adressbüchern (Adressbuchverzeichnisse in Buchform) verwendet werden.

Die o. a. Vorschriften räumt allen Betroffenen die Möglichkeit ein, in bestimmten Fällen ohne Angabe von Gründen Widerspruch gegen einzelne Datenübermittlungen der Meldebehörde zu erheben.

Widerspruch kann im **Einwohnermeldeamt** bei der **Verwaltungsgemeinschaft Dormitz, Sebalder Straße 12, 91077 Dormitz**, eingelegt werden.

Ansprechpartner:

Vanessa Elm, Tel.: 09134/9969-22, v.elm@vgdormitz.de

Nicole Egloffstein, Tel.: 09134/9969-15, egloffstein@vgdormitz.de

Falls der Datenübermittlung nicht widersprochen wurde, werden die Meldebehörden die genannten Daten weitergeben.

Dormitz, im Oktober 2026

Kleine Änderung, große Wirkung

Das Amts- und Mitteilungsblatt der VG Dormitz erscheint ab Januar 2027 im Schwabachbogen

Manchmal sind es die kleinen Veränderungen, die vieles einfacher machen. Ab Januar 2027 bekommt das Mitteilungsblatt der Verwaltungsgemeinschaft Dormitz ein neues Erscheinungsbild und wird künftig als fester Bestandteil in den Schwabachbogen integriert.

Der Grund für diese Entscheidung liegt nahe: Viele Artikel, Veranstaltungshinweise und Informationen fanden sich bisher in beiden Medien wieder. Gemeinsam haben sich die VG Dormitz und das Team des Schwabachbogens deshalb für eine Zusammenführung entschieden. So können Inhalte gebündelt, Ressourcen geschont und Informationen übersichtlich an einem Ort zusammengeführt werden.

Was bedeutet das für Sie, liebe Leser? Der Schwabachbogen wird wie gewohnt kostenlos an alle Haushalte im bisherigen Verbreitungsgebiet verteilt. Neu ist, dass auch das Amts- und Mitteilungsblatt der VG Dormitz mit seinen amtlichen Bekanntmachungen und wichtigen Informationen künftig im Innenteil seinen festen Platz findet. Damit erhalten die Bürger der Mitgliedsgemeinden ihre vertrauten Ortsnachrichten und das gewohnte Informationsangebot übersichtlich in einer Ausgabe.

Für Vereine, Organisationen und Gewerbetreibende bleibt vieles beim Alten. Ihre Beiträge, Vereinsnachrichten, Veranstaltungshinweise und Anzeigenwünsche sind weiterhin herzlich willkommen. Lediglich der Weg der Veröffentlichung wird künftig gebündelt. Schicken Sie Ihre Inhalte einfach bis spätestens Mittwoch vor dem jeweiligen Erscheinungstermin an redaktion@schwabachbogen.de

Die VG Dormitz und das Team des Schwabachbogens freuen sich auf die Zusammenarbeit und darauf, gemeinsam ein vielseitiges, informatives und lebendiges Mitteilungsblatt zu gestalten – mit aktuellen Nachrichten, interessanten Einblicken und allem, was unsere Gemeinden bewegt und miteinander verbindet.

Ein neues Erscheinungsbild, ein gemeinsamer Weg und weiterhin jede Menge Informationen aus unserer Region!

Ihre VG Dormitz und das Team des Schwabachbogens

Gemeinde Dormitz

Kriegsgräbersammlung 2026

Spendensammlung

Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V.

Hierzu wird an Allerheiligen, **Sonntag, 1. November**, zum Festgottesdienst um 9 Uhr in der Pfarrkirche Dormitz eine Spendenbox zur Sammlung aufgestellt. Im Anschluss ist Friedhofsgang. Für Ihre Spendenbereitschaft bedanken wir uns bei Ihnen schon jetzt.

Holger Bezold

1. Bürgermeister

Seniorenkino „Kinofreu(n)de“



Das Seniorenkino geht am **Mittwoch, 21. Oktober**, im ehemaligen Milchhäuschen „Treffpunkt Mitte“ in die nächste Runde. Beginn des Films ist um 14 Uhr, Einlass ab 13.30 Uhr. Für Getränke und Popcorn ist gesorgt.

Der Eintritt ist wie immer frei.

Gemeinde Hetzles

Informationen des Bürgermeisters und aus dem Gemeinderat

Ferienprogramm

Ein herzliches Dankeschön an alle Helferinnen und Helfer, die sich auch in diesem Jahr bei unserem Ferienprogramm engagiert haben! Dank der Unterstützung unserer Vereine konnten wir wieder ein abwechslungsreiches und interessantes Programm anbieten.

Der Einsatz hat sich auf jeden Fall gelohnt!

Leider fand mein eigenes Ferienangebot nicht die erhoffte Resonanz. Es haben sich nicht genügend Kinder und Jugendliche angemeldet, um eine eigens für sie organisierte Gemeinderatssitzung durchzuführen.

Das Thema Kinder- und Jugendbeteiligung möchte ich aber unbedingt weiterverfolgen. Deshalb werde ich im Winter oder Frühjahr einen neuen Anlauf mit einem etwas veränderten Konzept starten. Wer Interesse daran hat, die Jugendarbeit in unserer Gemeinde mitzugestalten, ist herzlich eingeladen, sich bereits im Vorfeld bei mir zu melden. Über Unterstützung und neue Ideen freue ich mich sehr.

Unsere Jugend ist unsere Zukunft – und ein gutes Demokratieverständnis ist heute wichtiger denn je.

Dach des Hochbehälters

Im Juli wurde das Kupferdach unseres alten Hochbehälters von Metalldieben entwendet. Mittlerweile wurde das Dach wiederhergestellt und der Schaden damit behoben.

Nach bisherigen Informationen konnte die Polizei bereits erste Ermittlungserfolge erzielen. Ob der entstandene finanzielle Schaden von den Verantwortlichen ersetzt werden kann, ist allerdings noch offen. Voraussichtlich wird ein Großteil des Schadens über unsere Versicherung abgewickelt werden müssen.

Reparatur der Aussegnungshalle

Die zunehmende Trockenheit der vergangenen Jahre hat auch in Hetzles an zahlreichen Gebäuden Spuren hinterlassen. An unserer Aussegnungshalle waren ebenfalls Risse entstanden. Der Gemeinderat hat sich dafür entschieden, die Schäden zunächst ohne eine aufwendige Erneuerung der Gründung zu beheben. Die entsprechenden Reparaturarbeiten wurden in den vergangenen Wochen durchgeführt. Damit sind die Schäden vorerst behoben. Wir werden die weitere Entwicklung des Gebäudes im Blick behalten.

Außenanlagen der Schule

Unser Bauhof hat in den vergangenen Wochen, soweit es die laufenden Arbeiten zugelassen haben, die Gestaltung der Außenanlagen unserer Schule weiter vorangebracht. Am Ende der Laufbahn wurde in kostengünstiger Eigenleistung eine Sprunggrube angelegt. Außerdem wurde das Gelände rund um den Allwetterplatz grob eingeebnet und teilweise bereits angesät. Noch ausstehend sind die Errichtung einer Zaunanlage um den Allwetterplatz, der Austausch des Spielgeräts im Bereich des Pfarrhauses sowie die abschließende Gestaltung der Böschungen. Diese Arbeiten sollen in den kommenden Monaten schrittweise umgesetzt werden, soweit es die Witterung und die verfügbaren Kapazitäten zulassen.

Bürgerversammlung

Unsere Bürgerversammlung findet in diesem Jahr etwas später als gewohnt statt.

Die Bürgerversammlung in Hetzles ist für **Donnerstag, 26. November**, geplant.

Für Honings ist ebenfalls eine eigene Ortsversammlung vorgesehen. Ich überlege derzeit, diese erst im Frühjahr durchzuführen.

Bisher fanden beide Versammlungen an zwei aufeinanderfolgenden Tagen mit weitgehend identischem Inhalt statt. Durch die zeitliche Trennung könnten wir künftig unterschiedliche Schwerpunkte setzen und über das Jahr verteilt zwei Gelegenheiten zum persönlichen Austausch anbieten.

Wichtig ist mir dabei: Beide Versammlungen stehen selbstverständlich allen Bürgerinnen und Bürgern aus Hetzles und Honings offen. Unabhängig vom Wohnort hat damit jeder die Möglichkeit, sich zweimal im Jahr über aktuelle Themen zu informieren, Fragen zu stellen und mit uns ins Gespräch zu kommen.

Über die endgültigen Termine und Veranstaltungsorte werde ich rechtzeitig informieren.

Viele Grüße

Michael Bayer, Bürgermeister

Kriegsgräbersammlung 2026

Wie in den Vorjahren führt die Soldatenkameradschaft die Kriegsgräbersammlung bis Anfang November durch. Für Ihre Spendenbereitschaft bedanken wir uns schon jetzt.

Michael Bayer

1. Bürgermeister

Analytik Institut Rietzler GmbH | Dieter-Streng-Str. 5 | 90766 Fürth

Verwaltungsgemeinschaft Dormitz
Sebalder Str. 12
91077 Dormitz

Analytik Institut Rietzler GmbH
Laborstandort Fürth
Dieter-Streng-Str. 5
90766 Fürth

Telefon 0911 971 91-0
Telefax 0911 971 91-299

labor-fuerth@rietzler-analytik.de
www.rietzler-analytik.de

PRÜFBERICHT AB2615463-2/VWGDOR21-dw

Auftraggeber:	Verwaltungsgemeinschaft Dormitz
Auftraggeber Adresse:	Sebalder Str. 12, 91077 Dormitz
Ihr Zeichen/Bestell-Nr.:	
Probenahmeort:	Hetzles
Probenehmer:	Herr Seiler / AIR
Probenahmeverfahren:	siehe unten
Probenahmedatum:	30.09.2026
Probeneingangsdatum:	30.09.2026
Prüfzeitraum:	30.09.2026 - 07.10.2026
Gesamtseitenzahl:	15 Seiten

Seite 2 von 15 AB2615463-2/VWGDOR21-dw

TrinkwV Anl.1-3 Parameter der Gruppen A und B

Untersuchungsergebnis Trinkwasser

Probenbezeichnung				**ON Hetzles Schule Versorgungsraum, PN-Hahn 1230/0474/00236**
Labornummer				AP2663508
Probenahmedatum				30.09.26-10:36h
Probenahmeort				Hetzles
Bezugsmatrix				Trinkwasser
Parameter	Methode	Einheit	Grenzwert	
Probenahmetechnik Chemie	DIN ISO 5667-5:2011-02*			Fließwasser
Probenahmetechnik Mikrobiologie	DIN EN ISO 19458:2006-12*			Zweck A
Färbung, qualitativ (v. Ort)	DIN EN ISO 7887, Verf.A:2012-04*			farblos
Trübung, qualitativ (v. Ort)	DIN EN ISO 7027-C2:2000-04*			klar
Geruch qualitativ (v. Ort)	DIN EN 1622, Anh.C:2006-1, qualitativ*			ohne
Geschmack	DEV B 1/2:1971*			ohne
Bodensatz (v. Ort)	visuell			ohne
Temperatur (v. Ort)	DIN 38404-C4 :1976-12*	°C		18,5
pH-Wert (v. Ort)	DIN EN ISO 10523 (C5):2012-04*		6,5 - 9,5	7,8
Leitf. (v. Ort,25°C)	DIN EN 27888 (C8):1993-11*	µS/cm	2790	693
Sauerstoff (v. Ort)	DIN ISO 17289 (G25):2014-12*	mg/l		-
TrinkwV Anlage I				
E.coli ANS	DIN EN ISO 9308-2:2014-06*	1/100ml	0	0
Enterokokken ANS	DIN EN ISO 7899-2 (K15):2000-11*	KBE/100ml	0	0
Clostridium perfringens ANS	DIN EN ISO 14189(K24):2016-11*	KBE/100ml	0	0
TrinkwV Anlage 2 Abschnitt I				
Benzol	DIN 38407-F43:2014-10*	µg/l	1	<0,2
Bor	DIN EN ISO 17294-2 (E29):2017-01*	mg/l	1	0,06
Bromat	DIN EN ISO 15061 (D34):2001-12*	mg/l	0,01	<0,0025
Chrom	DIN EN ISO 17294-2 (E29):2017-01*	mg/l	0,025	<0,0005
Cyanid, gesamt	DIN EN ISO 14403-2 (D3):2012-10*	mg/l	0,05	<0,002
1,2-Dichlorethan	DIN 38407-F43:2014-10*	µg/l	3	<0,2
Fluorid	DIN EN ISO 10304-1 (D20):2009-07*	mg/l	1,5	0,23
Nitrat	DIN EN ISO 10304-1 (D20):2009-07*	mg/l	50	5,3

Untersuchungsergebnis Trinkwasser

Probenbezeichnung				**ON Hetzles Schule Versorgungsraum, PN-Hahn 1230/0474/00236**
Labornummer				AP2663508
Probenahmedatum				30.09.26-10:36h
Probenahmeort				Hetzles
Bezugsmatrix				Trinkwasser
Parameter	Methode	Einheit	Grenzwert	
Pestizide Glyphosat/AMPA				
Glyphosat	DIN ISO 16308:2017-09*	µg/l	0,1	<0,025

Untersuchungsergebnis Trinkwasser

Probenbezeichnung				**ON Hetzles Schule Versorgungsraum, PN-Hahn 1230/0474/00236**
Labornummer				AP2663508
Probenahmedatum				30.09.26-10:36h
Probenahmeort				Hetzles
Bezugsmatrix				Trinkwasser
Parameter	Methode	Einheit	Grenzwert	
Pestizide HPLC (A-C)				
2-Hydroxyatrazin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Acetamiprid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Aclonifen	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Amidosulfuron	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Atrazin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Azoxystrobin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Beflubutamid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Bentazon	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Bixafen	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Boscalid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Bromacil	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Bromoxynil	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Carbendazim	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Carbetamid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Chloridazon	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Chlortoluron	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Clodinafop-propargyl	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Clomazone	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Clopyralid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,05
Clothianidin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Cyantraniliprol	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Cyflufenamid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Cyproconazol	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02

Seite 5 von 15 AB2615463-2/VWGDOR21-dw

Untersuchungsergebnis Trinkwasser

Probenbezeichnung				**ON Hetzles Schule Versorgungsraum, PN-Hahn 1230/0474/00236**
Labornummer				AP2663508
Probenahmedatum				30.09.26-10:36h
Probenahmeort				Hetzles
Bezugsmatrix				Trinkwasser
Parameter	Methode	Einheit	Grenzwert	
Pestizide HPLC (D)				
2,4-D	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Desethyl-Atrazin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Desethyl-Desisopropylatrazin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Desethylsimazin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Desethylterbutylazin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Dicamba	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,05
Dichlorprop	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Difenoconazol	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Diflufenican	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Dimefuron	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Dimethachlor	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Dimethenamid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Dimethoat	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Dimethomorph	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Dimoxystrobin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Diuron	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02

Untersuchungsergebnis Trinkwasser

Probenbezeichnung				**ON Hetzles Schule Versorgungsraum, PN-Hahn 1230/0474/00236**
Labornummer				AP2663508
Probenahmedatum				30.09.26-10:36h
Probenahmeort				Hetzles
Bezugsmatrix				Trinkwasser
Parameter	Methode	Einheit	Grenzwert	
Pestizide HPLC (E-H)				
Epoxiconazol	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Ethidimuron	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Ethofumesat	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Fenoxaprop	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Fenpropidin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Fenpropimorph	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Flazasulfuron	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Flonicamid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Florasulam	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Fluazifop	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Fluazinam	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Fludioxonil	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Flufenacet	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Flumioxazin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Fluopicolide	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Fluopyram	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Flupyrsulfuron-methyl	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Fluroxypyr	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Flurtamon	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Flusilazol	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Fluxapyroxad	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Foramsulfuron	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Haloxyfop	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02

Untersuchungsergebnis Trinkwasser

Probenbezeichnung				**ON Hetzles Schule Versorgungsraum, PN-Hahn 1230/0474/00236**
Labornummer				AP2663508
Probenahmedatum				30.09.26-10:36h
Probenahmeort				Hetzles
Bezugsmatrix				Trinkwasser
Parameter	Methode	Einheit	Grenzwert	
Pestizide HPLC (I-L)				
Imazalil	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Imidacloprid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Indoxacarb	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Iodosulfuron-methyl	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Ioxynil	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Iprodion	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Isoproturon	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Isopyrazam	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Isoxaben	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Kresoxim-Methyl	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Lenacil	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02

Untersuchungsergebnis Trinkwasser

Probenbezeichnung				**ON Hetzles Schule Versorgungsraum, PN-Hahn 1230/0474/00236**
Labornummer				AP2663508
Probenahmedatum				30.09.26-10:36h
Probenahmeort				Hetzles
Bezugsmatrix				Trinkwasser
Parameter	Methode	Einheit	Grenzwert	
Pestizide HPLC (M-N)				
Mandipropamid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
MCPA	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Mecoprop	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Mesosulfuron-methyl	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Mesotrion	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Metalaxyl	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Metamitron	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Metazachlor	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Metconazol	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Methiocarb	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Methoxyfenozid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,03
Metobromuron	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Metolachlor	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Metosulam	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Metribuzin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Metsulfuron-methyl	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Myclobutanil	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Napropamid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Nicosulfuron	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02

Untersuchungsergebnis Trinkwasser

Probenbezeichnung				**ON Hetzles Schule Versorgungsraum, PN-Hahn 1230/0474/00236**
Labornummer				AP2663508
Probenahmedatum				30.09.26-10:36h
Probenahmeort				Hetzles
Bezugsmatrix				Trinkwasser
Parameter	Methode	Einheit	Grenzwert	
Pestizide HPLC (P)				
Penconazol	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Pendimethalin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Pethoxamid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Picolinafen	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Picoxystrobin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Pinoxaden	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Pirimicarb	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Prochloraz	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Propamocarb	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Propaquizafop	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Propazin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Propiconazol	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Propoxycarbazon	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Propyzamid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Proquinazid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Prosulfocarb	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Prosulfuron	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Prothioconazol	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Pyrimethanil	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Pyroxsulam	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02

Untersuchungsergebnis Trinkwasser

Probenbezeichnung				**ON Hetzles Schule Versorgungsraum, PN-Hahn 1230/0474/00236**
Labornummer				AP2663508
Probenahmedatum				30.09.26-10:36h
Probenahmeort				Hetzles
Bezugsmatrix				Trinkwasser
Parameter	Methode	Einheit	Grenzwert	
Pestizide HPLC (Q-T)				
Quinmerac	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Quinoclamin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Quinoxyfen	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Simazin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Spiroxamine	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Sulcotrion	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Tebuconazol	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Tebufenozid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Tebufenpyrad	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Terbuthylazin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Tetraconazol	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Thiacloprid	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Thiamethoxam	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Thifensulfuron-methyl	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Topramezone	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Triadimenol	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Triasulfuron	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Tribenuron-methyl	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Triclopyr	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Trifloxystrobin	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Triflusulfuron-methyl	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Triticonazol	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Tritosulfuron	DIN 38407-F36:2014-09*	µg/l	0,1	<0,02
Summe PBSM	berechnet	µg/l	0,5	n.n.

Untersuchungsergebnis Trinkwasser

Probenbezeichnung				**ON Hetzles Schule Versorgungsraum, PN-Hahn 1230/0474/00236**
Labornummer				AP2663508
Probenahmedatum				30.09.26-10:36h
Probenahmeort				Hetzles
Bezugsmatrix				Trinkwasser
Parameter	Methode	Einheit	Grenzwert	
PFT				
Perfluoroctansäure (PFOA)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Perfluornonansäure (PFNA)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Perfluorhexansulfonsäure (PFHxS)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Perfluoroctansulfonsäure (PFOS)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Summe PFAS 4	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		n.n.
Perfluorbutansäure (PFBA)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,002
Perfluorpentansäure (PFPeA)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Perfluorhexansäure (PFHxA)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Perfluorheptansäure (PFHpA)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Perfluordecansäure (PFDA)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Perfluorundecansäure (PFUnA)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Perfluordodecansäure (PFDoA)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,0015
Perfluortridecansäure (PFTrDA)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,0017
Perfluorbutansulfonsäure (PFBS)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Perfluorpentansulfonsäure (PFPeS)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Perfluorheptansulfonsäure (PFHpS)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Perfluorononansulfonsäure (PFNS)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Perfluordecansulfonsäure (PFDS)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Perfluoro-1-Undecansulfonsäure (PFUdS)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Perfluordodecansulfonsäure (PFDoS)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Perfluoro-1-tridecansulfonsäure (PFTrDS)	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l		<0,001
Summe PFAS 20	DIN EN 17892:2024-08*	µg/l	0,1	n.n.

Untersuchungsergebnis Trinkwasser

Probenbezeichnung				**ON Hetzles Schule Versorgungsraum, PN-Hahn 1230/0474/00236**
Labornummer				AP2663508
Probenahmedatum				30.09.26-10:36h
Probenahmeort				Hetzles
Bezugsmatrix				Trinkwasser
Parameter	Methode	Einheit	Grenzwert	
TrinkwV Anlage 2 Abschnitt I				
Quecksilber	DIN EN ISO 12846:2012-08*	mg/l	0,001	<0,00003
Selen	DIN EN ISO 17294-2 (E29):2017-01*	mg/l	0,01	<0,002
Tetrachlorethen	DIN 38407-F43:2014-10*	µg/l		<0,2
Trichlorethen	DIN 38407-F43:2014-10*	µg/l		<0,2
Summe TRI+PER	DIN 38407-F43:2014-10*	µg/l	10	n.n.
Uran	DIN EN ISO 17294-2 (E29):2017-01*	mg/l	0,01	0,007
TrinkwV Anlage 2 Abschnitt II				
Antimon	DIN EN ISO 17294-2 (E29):2017-01*	mg/l	0,005	<0,001
Arsen	DIN EN ISO 17294-2 (E29):2017-01*	mg/l	0,01	0,007
Blei	DIN EN ISO 17294-2 (E29):2017-01*	mg/l	0,01	<0,001
Cadmium	DIN EN ISO 17294-2 (E29):2017-01*	mg/l	0,003	<0,0001
Kupfer	DIN EN ISO 17294-2 (E29):2017-01*	mg/l	2	0,006
Nickel	DIN EN ISO 17294-2 (E29):2017-01*	mg/l	0,02	<0,002
Nitrit	DIN EN ISO 10304-1 (D20):2009-07*	mg/l	0,5	<0,030
Bisphenol A	DIN EN ISO 18857-2:2012-01 (F32)* mod.	µg/l	2,5	<0,4
PAK				
Benzo(a)pyren	DIN 38407-F39:2011-09*	µg/l	0,01	<0,001
Benzo(b)fluoranthen	DIN 38407-F39:2011-09*	µg/l		<0,002
Benzo(k)fluoranthen	DIN 38407-F39:2011-09*	µg/l		<0,002
Benzo(g,h,i)perylen	DIN 38407-F39:2011-09*	µg/l		<0,002
Indeno(1,2,3,c,d)pyren	DIN 38407-F39:2011-09*	µg/l		<0,002
Summe PAK	berechnet	µg/l	0,1	n.n.

AB2615463-2/VWGDOR21-dw

Untersuchungsergebnis Trinkwasser

Probenbezeichnung				**ON Hetzles Schule Versorgungsraum, PN-Hahn 1230/0474/00236**
Labornummer				AP2663508
Probenahmedatum				30.09.26-10:36h
Probenahmeort				Hetzles
Bezugsmatrix				Trinkwasser
Parameter	Methode	Einheit	Grenzwert	
THM (nach TrinkwV 2001)				
Trichlormethan	DIN 38407-F43:2014-10*	µg/l		<0,5
Dichlorbrommethan	DIN 38407-F43:2014-10*	µg/l		<0,5
Dibromchlormethan	DIN 38407-F43:2014-10*	µg/l		<0,5
Tribrommethan	DIN 38407-F43:2014-10*	µg/l		<0,5
Summe Trihalogenmethane	DIN 38407-F43:2014-10*	µg/l	50	n.n.
Summe THM ber. als Chloroform	DIN 38407-F43:2014-10*	µg/l		n.n.

Untersuchungsergebnis Trinkwasser

Probenbezeichnung					**ON Hetzles Schule Versorgungsraum, PN-Hahn 1230/0474/00236**
Labornummer					AP2663508
Probenahmedatum					30.09.26-10:36h
Probenahmeort					Hetzles
Bezugsmatrix					Trinkwasser
Parameter		Methode	Einheit	Grenzwert	
TrinkwV Anl. 3 Indikatorpara.					
Coliforme Bakterien	ANS	DIN EN ISO 9308-2:2014-06*	1/100ml	0	0
Aluminium		DIN EN ISO 11885 (E22):2009-09*	mg/l	0,2	<0,02
Ammonium		DIN 38406-E5:1983-10*	mg/l	0,5	<0,05
Chlorid		DIN EN ISO 10304-1 (D20):2009-07*	mg/l	250	66
Eisen		DIN EN ISO 11885 (E22):2009-09*	mg/l	0,2	<0,005
spektr.Abs.Koeff.436nm		DIN EN ISO 7887,Verf.B:2012-04*	m-1	0,5	<0,1
Geruchsschwellenwert 23°C		DIN EN 1622 (B3):2006-10* mod.	TON	3	1
Koloniezahl bei 22°C	ANS	TrinkwV 2023 §43 Abs. 3*	1/ml	100	0
Koloniezahl bei 36°C	ANS	TrinkwV 2023 §43 Abs. 3*	1/ml	100	1
Leitfähigkeit (25°C)		DIN EN 27888 (C8):1993-11*	µS/cm	2790	692
Mangan		DIN EN ISO 11885 (E22):2009-09*	mg/l	0,05	<0,001
Natrium		DIN EN ISO 11885 (E22):2009-09*	mg/l	200	46
TOC		DIN EN 1484 (H3):2019-04*	mg/l		0,81
Sulfat		DIN EN ISO 10304-1 (D20):2009-07*	mg/l	250	47
Trübung (FNU)		DIN EN ISO 7027 (C2):2000-04*	FNU	1	0,19
pH-Wert		DIN EN ISO 10523 (C5):2012-04*		6,5 - 9,5	7,8
Messtemperatur pH		DIN 38404-C4:1976-12*	°C		21,5
Calcitlösekapazität D		DIN 38404-C10:2012-12*	mg/l	5	-8,6

Untersuchungsergebnis Trinkwasser

Probenbezeichnung				**ON Hetzles Schule Versorgungsraum, PN-Hahn 1230/0474/00236**
Labornummer				AP2663508
Probenahmedatum				30.09.26-10:36h
Probenahmeort				Hetzles
Bezugsmatrix				Trinkwasser
Parameter	Methode	Einheit	Grenzwert	
Ergänzungsparameter				
Basekapazität Kb 8,2	DIN 38409-H7:2005-12*	mmol/l		0,13
Säurekapazität Ks4,3	DIN 38409-H7:2005-12*	mmol/l		4,0
o-Phosphat	DIN EN ISO 6878 (D11):2004-09*	mg/l		<0,03
Calcium	DIN EN ISO 11885 (E22):2009-09*	mg/l		55
Magnesium	DIN EN ISO 11885 (E22):2009-09*	mg/l		20
Kalium	DIN EN ISO 11885 (E22):2009-09*	mg/l		12
Gesamthärte	berechnet	°dH		12,3
Gesamthärte (CaCO3)	berechnet	mmol/l		2,2
Härtebereich	Berechnung			mittel
Summe Anionen	berechnet	mval/l		2,87
Summe Kationen	berechnet	mval/l		6,7
Muldenquotient S1	berechnet			-
Zinkgerieselquotient S2	berechnet			33,2
Kupferquotient S3	berechnet			-

n.n. = nicht nachweisbar.
< = Messwert unterhalb der angegebenen Bestimmungsgrenze des Verfahrens.
ANS: Analytik durch Analytik Institut Rietzler GmbH, 91522 Ansbach
Modifikation DIN EN ISO 18857-2:2012-01 (F32)* : Derivatisierungsreagenz Essigsäureanhydrid
Modifikation DIN EN 1622 (B3):2006-10* : nur TON

Die Anforderungen nach TrinkwV 2023 werden von allen untersuchten Parametern erfüllt.

Anlage:
- Messunsicherheiten

Analytik Institut Rietzler GmbH, Fürth, den 07.10.2026

i.V. Stefanie Jäger
M.Sc. Chemie
Kundenbetreuung

Die Akkreditierung gilt für die im Prüfbericht mit * gekennzeichneten Prüfverfahren. | Modifizierte Normverfahren sind durch den Zusatz (mod.) im Prüfbericht gekennzeichnet. | Die Prüfergebnisse beziehen sich ausschließlich auf die angegebenen Proben, wie erhalten. | Der Prüfbericht darf ohne schriftliche Genehmigung des Prüflabors nicht auszugsweise vervielfältigt werden.

Gemeinde Kleinsendelbach

Kriegsgräbersammlung 2026

Am **Samstag, 31. Oktober**, findet um 16.30 Uhr ein Friedhofsgang mit anschließender Messfeier statt. Die Spendenbox zur Kriegsgräbersammlung steht am Eingang des Friedhofs bereit. Sie haben die Möglichkeit, Ihren Beitrag während des Friedhofgangs einzuwerfen. Wir bedanken uns schon jetzt für Ihre Spendenbereitschaft.

Wolfgang Höger

1. Bürgermeister

KSK Seniorennachmittag

Der nächste Seniorennachmittag findet statt am **Dienstag, 3. November**, wie gewohnt um 14.30 Uhr in der Mehrzweckhalle Kleinsendelbach.

Herr Höger, unser Bürgermeister, wird an diesem Nachmittag unser Gast sein und den schon seit langem versprochenen Vortrag über unsere Gemeinde halten. Wir hoffen sehr, dass ihm dieses Mal kein anderer wichtiger Termin dazwischenkommt. Alle die sich für diesen Vortrag interessieren, sind herzlich eingeladen. Wir freuen uns auf Sie.

Auskunft bei Frau Wölfel unter Tel 09126-5322, oder bei Frau Huber, unter Tel. 0911-5187205

Feuerwehrleute zeigen Höchstleistung

Leistungsabzeichen erfolgreich bestanden

Die Menschen in der Gemeinde Kleinsendelbach können sich auf ihre Feuerwehren verlassen. Das wurde am Samstag, 10. Oktober, bei der Abnahme der Feuerwehr-Leistungsabzeichen in Steinbach eindrucksvoll unter Beweis gestellt. 18 Feuerwehrler aus Steinbach und Schellenberg legten vor den Augen des Kreisbrandinspektors Marc Maier, der Kreisbrandmeister Thomas Windisch und Michael Langenhahn, der Kommandanten Armin Persau, Alfred Wölfel sowie des Ehrenadjutanten Ulrich Seitz ihre Prüfungen mit Erfolg ab.

Bürgermeister Höger, sein Stellvertreter Peter Wartenfelser und einige Zuschauer konnten sich ebenfalls von dem Engagement und der hohen Leistungsfähigkeit beider Wehren überzeugen. Höger stellte mit Stolz fest, dass diese Art von Zusammenarbeit der Wehren innerhalb der Gemeinde etwas besonderes sei und sowohl die Sicherheit der Bürger als auch die Gemeinschaft innerhalb der Ortsteile enorm stärke.

Das Leistungsabzeichen in Grün Gold erhielten Sebastian Seitz, Mathias Mehl und Stefan Mehl.

Das goldene Abzeichen erhielten Sonja Konrad und Thomas Wolfrum. Silber erhielten Andreas Nüsslein, Nick Marsing, Michael Konrad und Andreas Wartenfelser.

Das Abzeichen in Bronze wurde an Johannes Mehl, Andre Persau, Simon Wölfel, Lukas Wölfel, Ramona Hofmann, Lennard Sitzmann, Michael Frank, Fabian Frank und Jan Thanheißer verliehen.



Informationen des Bürgermeisters

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

bezugnehmend auf die Information des Landratsamtes in dieser Ausgabe möchte Sie heute nochmal darauf hinweisen, dass der Rückschnitt der Bäume und Hecken (ab Oktober gesetzlich möglich) angrenzend an eine Gemeindestraße bzw. einen Gehweg inklusive der Säuberung des Weges und der Wasserrinne gemäß des Bayerischen Straßen- und Wegegesetzes (BayStrWG) Pflicht des Grundstückseigentümers ist.

Bei Gehwegen muss der Bewuchs bis mindestens 2,50 m über der Bordsteinkante und bei Straßen mindestens bis 4,50 m über der Straßenkante bis zur Grundstücksgrenze entfernt sein, damit Fahrzeugen der Müllabfuhr oder auch den Sonderfahrzeugen der Rettungsorganisationen wie Rettungsdienst und Feuerwehr eine Anfahrt möglich ist. Die Gehwege und Straßen müssen ganzjährig passierbar bleiben, damit sich unsere Bürger vom Kind bis ins hohe Alter sicher in unserer Gemeinde bewegen können.

Herzlichen Dank für ihre Mithilfe und ihr Verständnis. Herzlichen Dank auch an alle Grundstücksbesitzer die das bereits vorbildlich so umsetzen.

Herzlichen Gruß

Ihr / Eurer

Wolfgang Höger

1. Bürgermeister

Gemeinde Kleinsendelbach

Schulnachrichten

Die Private Montessori-Volksschule Forchheim lädt herzlich ein

Schule stellt sich vor – Ein Blick hinter die Kulissen am Dienstag, 17. November, von 19 bis 21 Uhr

Wie sieht der Schulalltag an einer Montessori-Schule aus? Was zeichnet die Montessori-Pädagogik aus und welche Lernumgebung erwartet die Kinder?

Unter dem Motto „Schule stellt sich vor“ öffnet die Private Montessori-Volksschule Forchheim ihre Türen und lädt alle interessierten Eltern und Familien ein, die Schule näher kennenzulernen. Besucherinnen und Besucher erhalten Einblicke in die Räumlichkeiten und haben die Möglichkeit, mit dem Lehrkräfteteam und dem Vorstand des Trägervereins ins Gespräch zu kommen. Dabei bleibt ausreichend Gelegenheit, individuelle Fragen zur Schule und ihrem pädagogischen Konzept zu stellen.

Veranstaltungsort

Private Montessori-Volksschule Forchheim, Egloffsteinstraße 33, in Forchheim

Anmeldung

Eine vorherige Anmeldung ist erforderlich. Das Anmeldeformular sowie weitere Informationen finden Sie unter:

https://montessori-forchheim.de/event/schule-stellt-sich-vor/

Vereine und Verbände

1. FC Dormitz

Team-Shirts für unsere U11-Mädels

Große Freude bei der U11 der SG Schwabachtal, denn die Mädels wurden mit brandneuen Team-Shirts ausgestattet. Insgesamt 22 Shirts sind es für alle Spielerinnen und das komplette Trainerteam geworden.



Das ist weit mehr als nur ein neues Outfit. Wer im gleichen Dress aufläuft, fühlt sich als Teil von etwas Gemeinsamem. Auf dem Platz, in der Kabine und drumherum: Einheitliche Kleidung stärkt den Zusammenhalt und das Wir-Gefühl, und genau das braucht eine junge Mannschaft, die gemeinsam wachsen will.

Dass sich ein regionales Unternehmen so für den Mädchenfußball starkmacht, ist ein wichtiges Zeichen und bedeutet uns viel.

Solche Unterstützung macht den Unterschied und motiviert Spielerinnen, Eltern und Trainerteam gleichermaßen.

Freiwillige Feuerwehr Dormitz

Halloween

Am **Samstag, 31. Oktober**, wird es bei uns schaurig-schön! Mit Beginn der Dämmerung öffnen wir die Tore unseres Feuerwehrhauses und laden Groß und Klein zu einem gemütlichen Halloween-Abend ein. Für die Kinder haben wir verschiedene Halloween-Stationen vorbereitet.

Dort können sie sich auf spielerische Weise Süßigkeiten erspielen.

Natürlich ist auch für das leibliche Wohl gesorgt: Es gibt warme Speisen und Getränke für einen gemütlichen Abend in geselliger Runde. Kommt gerne vorbei, verkleidet euch und verbringt mit uns ein paar schöne Stunden bei Halloween-Stimmung!

Wir freuen uns auf viele kleine und große Halloween-Fans!

Eure Freiwillige Feuerwehr Dormitz



Schützenfreunde Dormitz e.V.

Königproklamation

Bei den Schützen sind das Königsschießen und die Proklamation der neuen Majestäten das Highlight im Schützenjahr. Bei der traditionellen Proklamation durch den 1. Vorstand Franz Lösel wechselten die Königsketten wieder für ein Jahr ihre Besitzer.



Der neue Jugendvogelkönig Elias Roth (Mitte), mit Vizekönig Raphael Roth (re) und Erik Geinzer (li) vorne im Bild Der neue Vogelkönig Christian Braun (Mitte), mit Vizekönig Norbert Menge (re) und Petra Jordan (li) hinten im Bild.

Im Verlauf des Abends konnten noch die Ehrenscheibe, gestiftet von Hermann Hierl, und die Glücksscheibe, gestiftet von Michaela Mirsberger, an die Sieger des vorausgegangen Vereinspreisschießens überreicht werden. Die Ehrenscheibe sicherte sich Michaela Mirsberger, und die Glücksscheibe Franz Lösel.

Wir laden recht herzlich ein zum Tag der offenen Tür am **Sonntag, 8. November**, ab 10 Uhr Rahmenprogramm mit Luftpistole, Luftgewehr. Kleinkaliber (5 Schuss, 5 Euro) zum „Probeschießen“ für jede(n) Neugierige(n) und für unsere Jüngsten Lichtgewehr.



Für Ihr leibliches Wohl ist ebenfalls ab 10 Uhr gesorgt. Wir starten mit Weißwurstfrühstück, ab 12 Uhr gibt’s Bratwurstbrötchen, Kaffee und Kuchen ab 14 Uhr.
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Schützenfreunde Dormitz

SV Hetzles e.V.

Sport-Angebote

Angebot	Wochentag	Uhrzeit	Kosten	Ansprechpartner /ÜL
Eltern-Kind-Turnen mit Ramona ab 05.10.26	Montag	15.30 – 16.15 Uhr	SVH Mitglied	Ramona Will 0160/2204226
Zumba-Fitness mit Jenny ab 28.09.26	Montag	18.00 – 19.00 Uhr	SVH Mitglied + Kursgebühr	Steffi 0171/2703318 Jenny 0176/30335329
Power-Gym / Step-Aerobic mit Conny	Montag	19.00 – 20.00 Uhr	SVH Mitglied	Conny 09134 / 7158
Krafttraining mit Stretching MAXX F mit Rudi	Dienstag	18.30 – 19.30 Uhr	SVH Mitglied	Rudi 01578/8357323
Yopi mit Kathrin	Dienstag	19.45 – 20.45 Uhr	SVH Mitglied + Kursgebühr	Steffi 0171/2703318
Kinder-Yoga mit Kathrin	Donnerstag	16.00 – 17.00 Uhr	SVH Mitglied + Kursgebühr	Steffi 0171/2703318
Kinder-Yoga mit Kathrin	Donnerstag	17.00 – 18.00 Uhr	SVH Mitglied + Kursgebühr	Steffi 0171/2703318
Dehn- und Entspannungsyoga mit Kathrin	Donnerstag	18.00 – 19.00 Uhr	SVH Mitglied + Kursgebühr	Steffi 0171/2703318
Fit ohne Stress mit Andrea	Donnerstag	19.00 – 20.15 Uhr	SVH Mitglied	Andrea 0160/5600231

Infos auch unter **https://sv-hetzles.de/**
SVH Mitgliedschaft unter
https://sv-hetzles.de/ueber-uns/mitglied-werden/

Gesangverein „Liederkranz Cäcilia“ Kleinsendelbach

Einladung zur Hauptversammlung

Zur Jahreshauptversammlung des Gesangvereins „Liederkranz Cäcilia“ Kleinsendelbach am **Montag, 16. November**, um 19.30 Uhr im Vereinsraum im Kellergeschoss des Kinderhauses Kleinsendelbach ergeht herzliche Einladung an alle Mitglieder des Vereins.

Tagesordnung
- Begrüßung durch den 1. Vorstand
- Bericht des Schriftführers
- Kassenbericht
- Bericht des Vorstandes
- Neuwahlen
- Wünsche und Anträge

Über zahlreiches Erscheinen der Mitglieder würden wir uns sehr freuen.
Besonders freuen wir uns über neue Sängerinnen, wir sind eine lustige Truppe, singen und feiern sehr gerne. Schauen Sie sich doch einfach unverbindlich bei uns um. Die Singstunden finden immer am Montag um 20 Uhr im Vereinsraum im Kinderhaus statt. Wir freuen uns auf ihr Kommen.
Die Vorstandschaft
Gertrud Werner

Bund Naturschutz

Ortsgruppentreffen

Wir laden Sie ganz herzlich zum monatlichen Treffen der BUND Naturschutz Ortsgruppe am **Montag, 26. Oktober**, um 19.30 Uhr im Mehrzweckraum/Outback, Zu den Heuwiesen 3, in Neunkirchen am Brand ein. Die Tagesordnung richtet sich nach aktuellen Themen aus den Gemeinden Dormitz, Hetzles, Kleinsendelbach und Neunkirchen am Brand.

Bayerischer Bauernverband


Einladung

BBV Bildungswerk

Alle Interessierten sind herzlich eingeladen zur
Veranstaltung des BBV Bildungswerks

Thema: Erben und Vererben ohne Ärger Testament
Referent/in: Joachim Grau BBV Fachberater
am: 05.11.2026 um: 19.00 Uhr
Ort: Hetzles Gasthaus Michelwirt

Veranstaltungen des BBV Bildungswerkes im Bezirk Ofr. sind grundsätzlich für jedermann offen. Auch Nichtlandwirte und Privatpersonen sind herzlich willkommen!

Im Anschluss sind alle **BBV Mitglieder** geladen zur
Mitgliederversammlung mit Verbandswahl
Ortsverband/ Ortsverbände:

Hetzles-Neunkirchen-Dormitz OV-Nr. 108
OV-Nr.
OV-Nr.
OV-Nr.

Gewählt werden: Ortsbäuerin, Stellvertretende Ortsbäuerin und bis zu fünf weitere Mitglieder der Landfrauengruppe, Ortsobmann, Stellvertretender Ortsobmann und ein*e Jugendvertreter*in.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!
M. Gütlein
Ihre Ortsbäuerin
Thomas Müller
Ihr Ortsobmann

Verbandswahlen 26/27
mit machen. gestalten. mit dir!

Caritas informiert

Veranstaltungen im Treffpunkt Pflege Hetzles

Programm ab Mitte Oktober 2026

Liebe Gemeindemitglieder,

sie sind zwischen Mitte 50+, wohnen im südlichen Landkreis FO, wollen neue Kontakte knüpfen, bestehende Kontakte pflegen oder ihre Freizeit mit anderen gestalten und verbringen, dann sind wir der richtige Treffpunkt für Sie!

Zudem machen wir immer wieder die Erfahrung, dass es online viele Informationen „rund um das Thema Pflege“ gibt und wenige Angebote für pflegende Angehörige in Präsens. Es ist uns ein besonderes Anliegen diese Personengruppe und alle Interessierten, mit einem spannenden Kursprogramm zu unterstützen. Sie erhalten von uns umfassende Informationen, es ist ausreichend Zeit für praktische Übungen und selbst-verständlich gehen wir auf ihre individuellen Fragen ein. Hier ist unser komplettes Herbstangebot im Detail für Sie!

Pflege-Kurse

Donnerstag von 16.30 bis 18 Uhr im Treffpunkt Pflege Hetzles

22. Oktober: Mobilität & Lagerung

29. Oktober: Sicher wohnen „Sturzgefahr“

Jeder Abend kann individuell besucht werden. Für die Teilnahme ist eine Anmeldung bis zum vorhergehenden Mittwoch möglich.

„Stammtisch“ für pflegende Angehörige

Einmal im Monat bieten wir Ihnen an, sich mit anderen, in einer gemütlichen Atmosphäre im Treffpunkt Pflege Hetzles auszutauschen. Eine Pflegefachkraft ist bei den Treffen immer anwesend. In diesem Jahr freuen wir uns darauf Sie noch am **Mittwoch, 18. November**, und am **Mittwoch, 9. Dezember**, bei uns willkommen zu heißen. Eine Anmeldung ist nicht notwendig. Selbstverständlich können Sie sich auch vorab bei uns melden, wenn Sie weitergehende Informationen wünschen oder Fragen haben.

Betreuungsgruppe im Treffpunkt Pflege Hetzles

Dieses Angebot richtet sich an Senioren ab dem Pflegegrad 1 und findet dienstags statt. Sie dürfen individuell entscheiden, an wie vielen Treffen Sie pro Monat teilnehmen. Wir werden gemeinsam erzählen, singen, spielen, zu Mittag essen und vieles mehr. Die Kosten können über die Pflegekasse abgerechnet werden. Vor der Teilnahme ist ein Infogespräch sinnvoll und eine Anmeldung erforderlich.

Freizeitprogramm

Unser Freizeitprogramm für den Oktober haben wir umfassend in der letzten Ausgabe vorgestellt. Am **Montag, 19. Oktober,** um 14 Uhr zeigen wir den Film „Ziemlich beste Freunde“. Am **Donnerstag, 29. Oktober**, unternehmen wir einen kleinen Ausflug in den Globus. Dort können Sie tanzen, Kaffeetrinken, durch die Läden schlendern, etc. Abfahrt ist um 12.36 Uhr an der Haltestelle „Schwarzer Adler“ in Hetzles. Selbstverständlich können Sie auch direkt zum Globus kommen. Eine Anmeldung ist erforderlich.

Gemeinsames Mittagessen

Jeden Mittwoch lassen wir uns um 12 Uhr ein Mittagessen, frisch zubereitet von der Metzgerei Schumm aus Hetzles, schmecken. Eine Anmeldung ist immer bis zum vorhergehenden Montag um 10 Uhr möglich. Unsere einzelnen SchmankerIn können Sie in der vorhergehenden Ausgabe nachlesen.

Offene Sprechstunde

Jeden Mittwoch von 9 bis 11 Uhr sind wir für Sie persönlich im Treffpunkt erreichbar. Sie dürfen, unabhängig von ihrem sozialen Anliegen, ohne Anmeldung zu uns kommen. Wir bieten Ihnen Unterstützung bei Antragstellungen, zum Beispiel Grad der Behinderung (Schwerbehindertenausweis), Pflegegrad. Bei allen sozialen Angelegenheiten sind wir Ansprechpartner für Sie, indem wir Ihnen helfen, die passende Fachberatungsstelle oder ähnliches zu finden. Selbstverständlich unterliegen wir der Schweigepflicht und ihr Anliegen wird streng vertraulich behandelt. Unabhängig davon, ob Sie von uns eine kurze Info erhalten, wir ein Beratungsgespräch mit Ihnen führen oder wir mit Ihnen gemeinsam einen Antrag ausfüllen, fallen für Sie keine Kosten an.

Gemeinsames Einkaufen für und mit Senioren

Wenn Ihnen das Einkaufen schwerfällt und eine Unterstützung für sie hilfreich ist, dann können Sie gerne an unserer Einkaufsfahrt zu Supermärkten teilnehmen. Sie findet jeden Mittwoch statt. Wir treffen uns um 10 Uhr im Treffpunkt Pflege Hetzles und starten um 10.15 Uhr. Eine Abholung aus anderen Gemeinden ist möglich. Beim Einkaufen werden Sie unterstützt und anschließend direkt nach Hause gefahren. Für den Transport und die Begleitung fallen keine Kosten an. Die Teilnahme ist nur nach vorheriger Anmeldung möglich.

Wir freuen uns auf Sie!

Gefördert durch Bayerisches Staatsministerium für Gesundheit, Pflege und Prävention

Treffpunkt Pflege Hetzles
Koordinatorin Heike Baumgärtner
Pflegefachkraft Sandy Aschenbrenner
Tel.: 09134/5131
E-Mail an **treffpunkt-hetzles@caritas-bamberg-forchheim.de**

Sonstige Mitteilungen

Fränkisches Wirtshauskabarett im Gasthof Kammermayer

Die urkundlich ausgezeichnete fränkische Mundartkünstlerin Emmi Weiss präsentiert gemeinsam mit ihrem musikalischen Begleiter Edgar Pawlik das brandneue Premierenprogramm „Ich glaab dir brennd der Kiddl“.

Freuen Sie sich am **Samstag, 14. November**, auf einen kurzweiligen Abend voller fränkischer Mundart, Musik, Witz und skurriler Alltagsgeschichten. Bekannt aus den BR-Brettl-Spitzen, von Herzo TV und Altmühltal Radio, nehmen Emmi Weiss und Edgar Pawlik ihr Publikum um 19.30 Uhr mit auf eine humorvolle Reise durch die großen und kleinen Verrücktheiten des Lebens.

Die Premiere findet im traditionsreichen Gasthof zum Grünen Baum- Kammermayer in Dormitz statt, einem der ältesten Gebäude des Ortes, das seit Jahrhunderten für fränkische Gastlichkeit und lebendige Wirtshauskultur steht.

Karten zu 15 Euro im Vorverkauf beim Gasthof Kammermayer unter Tel. 09134-707112 sowie online unter

www.fränkischeswirtshauskabarett.de

Figurentheater in Kleinsendelbach

Das Theater vom Rabenberg zeigt am **Sonntag, 1. November,** um 16 Uhr im Kultursaal Schnipperla in einer Inszenierung für Kinder ab drei Jahren einen Klassiker der Kinderliteratur als Figurentheater, nach dem bekannten Kinderbüchern von Sven Nordquist.

Pettersson bekommt Weihnachtsbesuch

Weihnachten steht vor der Tür und der der kleine Kater Findus wünscht sich nichts sehnlicher als dass der Weihnachtsmann ihn besuchen kommt. Aber der Weihnachtsmann besucht ja eigentlich nur Menschenkinder aber keine Katzen. Als sich der alte Pettersson dann am Tag vor dem heiligen Abend auch noch den Fuß verstaucht, ist eines klar - das wird das schlimmste

Weihnachten das Findus jemals erlebt hat! Wie am Ende doch noch alles gut wird, zeigt das „Theater vom Rabenberg“ in einem lustigen Stab-Marionetten-Spiel, nicht nur für Kinder! Markante Figuren und wunderschöne handgemalte Kulissen runden dieses Live-Erlebnis ab, das eine Dauer von 50 Minuten hat.

Tageskasse: 10 Euro pro Person – ab 45 Minuten vor Beginn

Weitere Infos unter Tel. 0175-2555527,

www.theater-vom-rabenberg.de

Landkreis Forchheim

Fortbildung „Zwischen bunten Blättern und Winterruhe die Natur entdecken“

Umweltstation Lias-Grube lädt ein

Die Umweltstation Lias-Grube in Eggolsheim bietet am **Dienstag, 20.,** und **Mittwoch, 21. Oktober,** eine zweitägige Fortbildung für alle an, die Freude an Naturerlebnissen haben und diese Begeisterung an Kinder und Jugendliche weitergeben möchten. Eine pädagogische oder naturwissenschaftliche Vorbildung ist nicht erforderlich.

Im Mittelpunkt stehen Naturbildung im Herbst und Winter, Naturerfahrung nach Joseph Cornell, kreative Methoden, Spiele, Exkursionsdidaktik sowie der sichere und motivierende Umgang mit Gruppen bei Wind und Wetter. Die Teilnehmenden erkunden Streuobstwiesen, Hecken, Biotope, gestalten Landart und erleben praxisnah, wie Naturpädagogik in der kühlen Jahreszeit gelingt.

Die Teilnahme kostet 195 Euro inklusive Tagesverpflegung. Übernachtungskosten werden separat berechnet. Veranstaltungsort ist das Tagungszentrum und Freigelände der Umweltstation Lias-Grube, Zur Liasgrube 1, in Eggolsheim.

Anmeldung per E-Mail an **info@umweltstation-liasgrube.de** und unter Tel. 09545-950399

Nach Anmeldeschluss erhalten Teilnehmende eine schriftliche Bestätigung. Die Umweltstation freut sich über Unterstützung durch Spenden oder Mitgliedschaften.

Umweltstation Lias-Grube

Pop-up-MINT-Lab: Technologie entdecken, Zukunft erleben – für jedes Alter und jedes Interesse

Das BayernLab Forchheim ist wieder on Tour: Von **Montag, 26.,** bis **Donnerstag, 29. Oktober,** habt ihr die einmalige Gelegenheit es in der Umweltstation Lias-Grube zu besuchen. Bei einer interaktiven Expo könnt ihr erleben, wie Geodaten unsere Welt sichtbar machen, Multikopter neue Perspektiven eröffnen, 3D-Druck Ideen greifbar werden lässt oder wie Robotik und Künstliche Intelligenz den Alltag verändern. Dabei dürft ihr vieles selbst ausprobieren – bei uns wird Zukunft nicht erklärt, sondern erlebbar.

In der VR-Ecke zeigt euch der XR HUB Nürnberg, wie Virtual Reality aktuelle MINT-Themen mit Umweltbezug greifbar macht und lässt euch dabei direkt in verschiedene immersive Anwendungen eintauchen. Von fotorealistischen Reisen an verschiedene Orte der Welt, über die Funktionsweise von Windrädern bis hin zu einem Drohnenflug über die Liasgrube könnt ihr einiges erleben.

Bei verschiedenen Workshops vom BayernLab und der Lias-Grube dürft ihr selbst kreativ werden, experimentieren und forschen. Die Workshops finden Dienstag bis Donnerstag immer **u**m 13.30 Uhr und 15 Uhr statt. Das wechselnde Workshop-Programm ist wetterabhängig und wird erst kurz vorher bekannt gegeben. Teilnehmen darf jeder spontan und ohne Anmeldung, solange Plätze frei sind.

Egal ob du Schüler oder schon Rentner bist, ob du mit der ganzen Familie kommen willst oder mit Freunden – das Pop-up-MINT-Lab in der Lias-Grube richtet sich an alle, die Spaß am Entdecken haben und sich für digitale Themen und Umweltbildung interessieren. Der Eintritt zur interaktiven Expo und den Workshops ist frei! Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

In Kooperation mit:

BayernLab Forchheim, XR HUB Nürnberg, BayernLab Neustadt a.d.Aisch, BayernLab Lohr a.Main

Weitere Informationen unter **www.umweltstation-liasgrube.de** oder Tel.09545-950399

blätterWALD 2026 - Das Fest für jeden Leser

13. Literaturtage im Forchheimer Land

Liebe Lesefreunde,

Wenn die Tage kürzer werden, ist es auch wieder Zeit für den blätterWALD!

Von **Montag, 9.**, bis **Sonntag, 22. November**, finden die beliebten Literaturtage im Forchheimer Land zum 13. Mal statt und bieten ein abwechslungsreiches Programm für Groß und Klein. Dank der inzwischen bewährten Zusammenarbeit zwischen VHS des Landkreises Forchheim, Sparkasse Forchheim und Volkshochschule e.V. können im ganzen Landkreis direkte Begegnungen mit Autorinnen und Autoren stattfinden, die ihre spannenden und aktuellen Texte präsentieren. Neben schon bekannten und beliebten Namen stellen sich diesmal einige interessante junge Autorinnen und Autoren dem Publikum vor.

Auf folgende Lesungen und Veranstaltungen können Sie sich dieses Jahr freuen:

- Mo., 09.11., 19.30 Uhr, Forchheim | Max Moor: Schwestern. Trotz allem.
- Di., 10.11., 19.30 Uhr, Forchheim | Kinoabend: Ach diese Lücke, diese entsetzliche Lücke
- Mi., 11.11., 19.30 Uhr, Forchheim | Anja Gmeinwieser: Wir Königinnen
- Do.,12.11., 19.30 Uhr, Ebermannstadt | Frank Schneider: Der Naturpark Fränkische Schweiz. Frankenjura
- Fr., 13.11., 19.30 Uhr, Eggolsheim | Nadine Schneider: Das gute Leben
- Sa., 14.11., 19.30 Uhr, Hausen | Martina Bogdahn: Mirabellentage
- Mo., 16.11., 19.30 Uhr, Forchheim | Louise K. Böhm: Kaskaden
- Di., 17.11., 19.30 Uhr, Forchheim | Lucas Fassnacht: Pipeline
- Mi., 18.11., 19.30 Uhr, Egloffstein | Helmut Vorndran: Die siebte Stadt
- Do., 19.11., 19.30 Uhr, Forchheim | Ewald Arenz: Fünf sechs sieben acht

Am Buß- und Bettag (schulfrei) wird außerdem eine öffentliche Lesung für Kinder im Grundschulalter mit dem Autor Martin Muser angeboten, der aus seiner erfolgreichen Reihe „Die Schurkenschnapp-AG“ lesen wird.

Öffentliche Kinderlesung

- Mi., 18.11., 14:30 Uhr, Forchheim | Martin Muser: Die Schurkenschnapp-AG räumt ab! (ab 8 Jahren)

Weitere Infos finden Sie im Internet unter

www.forchheimer-kulturservice.de, sowie auf der VHS-Webseite **www.vhs-forchheim.de** und im aktuellen VHS-Semesterprogramm.

Eintrittskarten erhalten Sie über den Online-Ticketservice der Sparkasse: **sparkasse-forchheim.de/ticketshop**

Eine Abendkasse wird es nur geben, wenn Sitzplätze noch verfügbar sind.

Wir freuen uns auf Sie!

Neuauflage des FO:kus Veranstaltungskalenders

Die neue Ausgabe des „FO:kus – Offizieller Veranstaltungskalender für das Forchheimer Land und die Fränkische Schweiz“ für das 4. Quartal 2026 ist erschienen und liegt bei Ihrer Gemeindeverwaltung sowie bei zahlreichen weiteren Verteilstellen aus.

Nach dem redaktionellen Teil mit dem Titelthema – Advents- & Weihnachtsmärkte– und vielen interessanten Veranstaltungs- und Freizeittipps (Konzerte, Theater, Kabarett, Märkte und Feste) schließt sich der Kalender mit Ausstellungen und Führungen, der Dauerkalender sowie der FO:kus Junior – der Veranstaltungskalender für Kinder - an. Anschließend folgt der allgemeine Terminteil mit vielfältigen, reizvollen und lohnenswerten Veranstaltungen im Landkreis Forchheim und der gesamten Fränkischen Schweiz.

Alle Termine – über 2.000 Veranstaltungen - finden Sie auch online unter **www.forchheimer-kulturservice.de**

„Junge Meister II“ – Kinderkunst aus dem Schneckenhaus erobert das Fränkische Schweiz-Museum Tüchersfeld

Erstmals nach der erfolgreichen Premiere im Winter 2019/20 präsentiert der Förderkreis Fränkische Schweiz-Museum wieder eine Sonderausstellung mit Werken junger Künstlerinnen und Künstler: Von **Sonntag, 29. November**, bis **Mittwoch, 24. Februar 2027**, zeigt das Fränkische Schweiz-Museum in Tüchersfeld unter dem Titel „Junge Meister II“ 36 bildgewaltige

Arbeiten auf Papier – geschaffen von den Vorschulkindern der Kindertagesstätte Schneckenhaus in Heiligenstadt.

Die junge Generation von Malerinnen und Malern begab sich für ihr Schaffen auf eine künstlerische Reise über vier Kontinente: Nordamerika, Afrika, Australien und Asien. Was die große Kunst seit jeher prägt – die Auseinandersetzung mit fremden Kulturen, Lichtern und Formen –, setzen die Kinder mit unvoreingenommenem Blick und souveräner Gestaltungskraft um. In ihren Arbeiten verdichten sich Eindrücke von endlosen Weiten, fremden Tieren, kräftigen Farben und fernen Landschaften zu einer klaren, auf das Wesentliche reduzierten Formsprache, wie sie manch etablierter Meister vergeblich anstrebt.

Die handwerkliche Bandbreite der Exponate ist beeindruckend: zarte Holzbuntstift- und kräftige Acryl-Malerei, aber auch verschiedene Stempel- und Klebetechniken wurden angewandt; die Werke umfassen Gegenstandsloses wie Gegenständliches und zeugen von einer bemerkenswerten kompositorischen Konzentration. Wo die Naive Kunst des 20. Jahrhunderts die kindliche Perspektive zum Stilideal erhob, ist sie hier im Original zu erleben – unmittelbar, ehrlich und von leuchtender Farbkraft.

„Junge Meister II“ ist eine Verkaufsausstellung. Alle Erlöse kommen ausschließlich den Kindern der Kindertagesstätte Schneckenhaus in Heiligenstadt zugute. Der Erwerb eines Werkes ist somit mehr als der Beginn einer jungen Sammlung – er ist eine Investition in die Zukunft junger Talente. Der Förderkreis Fränkische Schweiz-Museum lädt Presse, Kulturinteressierte und Sammlerinnen und Sammler herzlich ein, diese außergewöhnliche Winterausstellung zu besuchen und sich von der unverstellten Kraft der jungen Meister verzaubern zu lassen.

Winter-Öffnungszeiten ab **Montag, 23. November:** an Sonn- und Feiertagen von 13.30 bis 17 Uhr, sowie in den bayerischen Weihnachtsferien täglich von 13.30 bis 17 Uhr

Museumseintritt: 5 Euro pro Person; Kinder und Jugendliche bis 18 Jahren: Eintritt frei

Fränkische Schweiz-Museum | Am Museum 5 |

91278 Pottenstein

Tel. 09242-7417094 | **info@fsmt.de** | **www.fsmt.de**

Online-Vorträge des Arbeitskreises Info-Offensive Klimaschutz

Online-Vortrag zu Split-Klimageräten zum Heizen und Kühlen

Online-Vortrag zu E-Autos und Lademöglichkeiten

Der Arbeitskreis Info-Offensive Klimaschutz des Landratsamtes lädt zusammen mit dem Centralen Agar-Rohstoff Marketing- und Energie-Netzwerk e.V. und in Kooperation mit der Volkshochschule im Oktober zu weiteren Online-Vorträgen ein:

Split-Klimageräte zum Heizen und Kühlen (VHS Kurs-Nr. Fo178F)

am **Donnerstag, 22. Oktober,** um 19.30 Uhr

- Split-Klimageräte, sind das Luft-Luft-Wärmepumpen?
- Technik und Funktionsweise von Split-Klimageräten
- Eigenschaften, Vor- und Nachteile
- Kombinations- und Einsatzmöglichkeiten
- Voraussetzungen für einen sinnvollen Einsatz
- Chancen und Grenzen der Technologie

Elektro-Mobilität – E-Autos und Lademöglichkeiten (VHS Kurs-Nr. Fo178G) am **Donnerstag, 29. Oktober,** um 19.30 Uhr

- Wie funktionieren Elektroautos und welche wesentlichen Unterschiede gibt es zum Verbrenner?
- Welche Reichweite haben Elektroautos?
- Wie schaut es mit dem Ladesäulennetz in Deutschland und im Landkreis Forchheim aus?
- Wie funktioniert das Laden unterwegs und zu Hause?
- Welche Förderungen und Vorteile gibt es für E-Auto-Nutzer?

Die Vorträge finden nur Online statt, die Teilnahme ist kostenfrei. Es ist eine

rechtzeitige Anmeldung über **www.vhs-forchheim.de** für die jeweilige Kurs-Nr. erforderlich, damit wir den Interessierten die entsprechenden Zugangsdaten am Donnerstagnachmittag per E-Mail zusenden können. Alle Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen, dieses Angebot zu nutzen und sich zu informieren. Fragen können während des Vortrags über die Chat-Funktion gestellt werden.

Weitere Informationen zu den Vorträgen unter
www.lra-fo.de/klima

Infos zur Bundesförderung effiziente Gebäude – KfW-Heizungsförderung:

Erneuerung der Wärmepumpe oder der Holzheizung 2026 noch förderfähig!

Die Energie- und Fördermittelberatung des Landratsamtes Forchheim macht alle Bürgerinnen und Bürger, die eventuell demnächst ihre bestehende Wärmepumpe oder Holz(pellets)heizung durch eine neue Anlage ebenfalls auf Basis erneuerbarer Energien austauschen möchten, darauf aufmerksam, dass über die KfW-Heizungsförderung aktuell (bis Ende 2026) dieser Austausch unter bestimmten Voraussetzungen noch beantragt werden kann und regulär gefördert wird. So kann beispielsweise für den Austausch einer alten Wärmepumpe durch eine neue Wärmepumpe oder für den Austausch einer alten Stückholz- bzw. Holzpellets-/Hackschnitzelheizung in der Grundförderung mit 30 Prozent Zuschuss auf die Summe der förderfähigen Investitionskosten gerechnet werden. Als förderfähige Investitionskosten können für ein Einfamilienhaus oder die 1. Wohneinheit derzeit maximal 28.000 Euro, für die 2. bis 6. Wohneinheit maximal 15.000 Euro je Wohneinheit zugrunde gelegt werden.

Obwohl die Förderbedingungen und die Richtlinie erst im Juli/August 2026 geändert wurden, sind den neuen rechtlichen Bestimmungen zufolge, ab dem 1. Quartal 2027 weitere Kürzungen vorgesehen. Demnach soll künftig der Wechsel von einer bestehenden Heizung (zum Beispiel Wärmepumpe, Stückholz-/Pelletsheizung) zu einer neuen Heizung auf Basis Erneuerbarer Energien (EE), die sogenannte „Grün-zu-Grün“-Förderung deutlich reduziert werden. Konkret sollen ab 1. Quartal 2027 für den Ersatz eines alten EE-Wärmeerzeugers, der vor dem 1. Januar 2008 installiert wurde, pauschal nur noch 25 Prozent der Gesamtausgaben als förderfähig berücksichtigt werden.

Beispiel:

Ersatz einer Wärmepumpe, die vor dem 1. Januar 2008 installiert wurde, durch eine neue Wärmepumpe. In der Bestätigung zum Antrag (BzA) werden für die neue Wärmepumpe Gesamtausgaben von 20.000 Euro angegeben. Als förderfähige Ausgaben werden ab 1. Quartal 2027 nur noch 25 Prozent der Gesamtausgaben berücksichtigt, also 20.000 Euro x 25 % = 5.000 Euro. Für die Zuschussberechnung werden somit nur 5.000 Euro als förderfähige Investitionskosten angesetzt. Die Grundförderung für ein Einfamilienhaus würde sich in diesem Beispiel so berechnen: 5.000 Euro x 30 %= 1.500 Euro. Der Zuschuss für die Grundförderung würde somit nur noch 1.500 Euro betragen.

Wer mit einer bereits vor 2008 eingebauten Wärmepumpe oder Stückholz-/Holzpelletsanlage heizt und ggf. eine Erneuerung seiner Anlage in Erwägung zieht, könnte sich mit einer rechtzeitigen Antragstellung und Beauftragung (in 2026) noch die besseren Förderbedingungen in Höhe von 30 Prozent auf die (gesamten) maximal förderfähigen Investitionskosten sichern; denn ab 1. Quartal 2027 wird es die 30 Prozent Grundförderung nur noch auf 25 Prozent der förderfähigen Kosten geben. Maßgebend sind jeweils die zum Zeitpunkt der Antragstellung geltenden Richtlinien; die Umsetzungsfrist beträgt 36 Monate.

Außerdem wird der Ersatz eines EE-Wärmeerzeugers, der seit/nach dem 1. Januar 2008 installiert wurde, ab 1. Quartal 2027 nicht mehr gefördert, da diese neueren EE-Heizungen in der Regel bereits eine Bundesförderung erhalten haben oder zumindest hätten erhalten können.

Weitere Informationen dazu sind unter anderem veröffentlicht und nachzulesen auf der Homepage des Bundesamts für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle unter **www.bafa.de/beg**, unter „Förderprogramm im Überblick“, „Informationen zum Thema“, „Zum Thema“, „Antworten auf häufig gestellte Fragen zur BEG (FAQ)“. Auf der gleichen Internetseite ist unter „Rechtsgrundlagen“ die entsprechende „Richtlinie für die Bundesförderung für effiziente Gebäude – Einzelmaßnahmen (BEG EM) vom 17. August 2026“ zu finden, deren Ziffer 8.3.3 die gesetzliche Grundlage für diese Regelung zur „Höchstgrenze bei Ersatzinvestitionen“ darstellt.

Was kann Ihr Dach?

Solarenergie erzeugen und Regenwasser nutzen – entdecken Sie das Potenzial Ihrer Immobilie im Solar- und Regenwasserpotenzialkataster des Landkreises Forchheim.

Wie gut eignet sich Ihr Dach für eine Photovoltaikanlage oder für Solarthermie? Und wie viel Regenwasser können Sie auf Ihrem Grundstück auffangen und nutzen? Antworten auf diese Fragen gibt das Solar- und Regenwasserpotenzialkataster des Landkreises Forchheim. Unter **www.solarkataster-lkr-fo.de** können Sie Ihre eigene Immobilie direkt aufrufen und in wenigen Minuten entdecken, welches Potenzial in Ihrem Gebäude steckt.

Solarenergie nutzen

Prüfen Sie, wie gut sich die Dachflächen Ihres Gebäudes für die Nutzung von Sonnenenergie eignen. Mit wenigen Angaben lässt sich beispielsweise prüfen, welches Potenzial für eine Photovoltaikanlage zur Stromerzeugung oder für eine Solarthermieanlage zur Warmwasserbereitung besteht. Sie können außerdem verschiedene Szenarien durchspielen und sich einen ersten Eindruck von Ertrag und Wirtschaftlichkeit verschaffen.

Regenwasser nutzen

Erfahren Sie, wie viel Regenwasser auf den Dachflächen Ihres Gebäudes anfällt und welches Potenzial für die Regenwassernutzung besteht. So können Sie abschätzen, ob und in welcher Größenordnung sich eine Zisterne für Ihr Grundstück lohnen könnte.

Einfach **www.solarkataster-lkr-fo.de** aufrufen und direkt loslegen!

*Das Solar- und Regenwasserpotenzialkataster ist ein kostenloses Informationsangebot des Landkreises Forchheim. Die Ergebnisse dienen als erste Orientierung und ersetzen keine individuelle Fachplanung.

Sonne, Mond und Sterne

Peter Schindlers szenische Kantate in zwei Akten für Soli, Chor und Orchester

Das Kuratorium zur Förderung von Kunst und Kultur im Forchheimer Land e.V. führt in Kooperation mit dem Kulturamt der Stadt Forchheim und der Ev.-Luth. Kirchengemeinde St. Johannis Forchheim Peter Schindlers „Sonne, Mond und Sterne“, eine szenische Kantate in zwei Akten nach deutschen Texten aus fünf Jahrhunderten für Sopran, Bariton, Chor, Orchester, Klavier und Schlagwerk auf. Das Konzertwerk kommt am **Samstag, 24. Oktober**, 19 Uhr, in der St. Johanniskirche Forchheim zur Aufführung.

Es ist eine lyrische Zeitreise voller Lust und Leidenschaft durch fünfhundert Lyrikjahre. Sie reicht von Oswald von Wolkenstein über Goethe und Romantiker wie Günderrode, Eichendorff und Mörike bis hin zu Nietzsche und Paula Dehmel. 22 deutschsprachige Dichterinnen und Dichter versammeln sich in der szenischen Kantate „Sonne, Mond und Sterne“. Texte aus dem Alten Testament, der „Rastatter Liederhandschrift“ sowie aus der Sammlung „Des Knaben Wunderhorn“ gesellen sich nahtlos hinzu.

Alle Texte haben kein Verfallsdatum, viele von ihnen könnten auch gerade erst gestern geschrieben worden sein.

Den Rahmen bilden die großen Fragen des menschlichen Daseins, der Blick auf Zeitlichkeit und Ewigkeit. Die Jahre unter dem Firmament der Gestirne. Lebenslustige, oft komische Sichtweisen wechseln sich ab mit düsteren, fast apokalyptischen Gedankenspielen. Als roter Faden durch die beiden Akte zieht sich das uralte Spiel von der Liebe zwischen Mann und Frau, von Glück und Entsagung, von Nähe und Distanz, von Gipfel und Absturz.

Die verschiedensten musikalischen Genres und Stilrichtungen aus Jazz, Chanson, Pop und Kammermusik fließen mit ein und bringen die Zeitlosigkeit der ausgewählten Dichtungen in diesen Neuvertonungen zum Ausdruck. Die knapp zweistündige szenische Kantate sorgt im Publikum für Melancholie, Heiterkeit und Begeisterung und zeichnet so ein facettenreiches Panorama menschlicher Emotionen und Erfahrungen.

Zugleich stellt sie hohe Anforderungen an einen dramaturgisch versierten, sprechtechnisch sicheren und rhythmisch präzisen Chor sowie schauspielernde Gesangssolisten.

Als Akteure konnten Solgerd Isalv - Mezzosopran, Johannes Green - Bariton, die Vogtland Philharmonie Greiz/Reichenbach und die Große Kantorei St. Johannis gewonnen werden. Die musikalische Gesamtleitung liegt in den bewährten Händen der Dekanatskantorin Stephanie Spörl.

Karten zu 22/20/11 Euro) gibt es beim Kulturamt des Landkreises Forchheim unter Tel. 09191-861060 oder 09191-727802 und an der Abendkasse (Einlass ab 18 Uhr).

Online-Tickets unter

https://kuratorium-forchheim.reservix.de

Weitere Informationen gibt es beim Kulturamt des Landkreises Forchheim unter Tel. 09191 - 861060 sowie unter

www.forchheimer-kulturservice.de

Abfallinfo November

Freie Fahrt für die Müllabfuhr

Damit die Tonnen geleert werden können, müssen die Entsorgungsfahrzeuge die Grundstücke anfahren können. Dies erweist sich im Alltag jedoch als sehr schwierig, zum Beispiel durch in die Straße ragende Bäume und Hecken, durch Baustellen oder durch parkende Fahrzeuge. Die Mitarbeiter der Müllabfuhr sind nicht verpflichtet in solchen Fällen die Tonnen aus versperrten Straßen zu holen.

Damit Ihre Tonne weiterhin geleert wird, sind folgende Punkte zu beachten:

Bäume, Hecken

Äste und Hecken, welche aus einem Grundstück in den Verkehrsraum ragen müssen nach Bayerischen Straßen- und Wegerecht teilweise zurückgeschnitten werden. Sorgen Sie dafür, dass somit die großen Entsorgungs-LKWs die Straßen befahren können.

Bei Baustellen

Bringen Sie Ihre Mülltonne an die nächste befahrbare Straße außerhalb des Baustellenbereichs.

Parkende Fahrzeuge

Achten Sie beim Parken insbesondere in engen Straßen darauf, dass die Müllfahrzeuge am Abfuhrtag in diese Straßen hineinfahren können. Falls Sie Besuch empfangen, sorgen Sie dafür, dass durch deren parkenden PKWs die Zufahrt der Straße nicht blockiert wird. Das gleiche gilt bei Handwerkern oder bei Lieferungen wie Heizöl oder Baustoffe.

Denken Sie auch daran: Versperrte Straßen versperren auch die Zufahrt für Feuerwehr und Krankenwagen!

Bitte beachten Sie, dass aufgrund einer betrieblichen Veranstaltung (Personalversammlung) das Entsorgungszentrum Deponie Gosberg am Mittwoch, 25.11.2026 bereits um 13.30 Uhr schließt. Die Müllabfuhr endet früher und nicht geleerte Tonnen werden am folgenden Tag entleert.

Termine der Wirtschaftsförderung

Die nächsten kostenfreien Beratungen zur Existenzgründung, -sicherung und -nachfolge In Kooperation mit den Wirtschaftsexperten der Aktivsenioren Bayern e. V. finden am **Dienstag, 27. Oktober,** ab 9 Uhr im Landratsamt Forchheim, Am Streckerplatz 3, in Forchheim statt, sowie am **Dienstag, 17. November,** ab 9 Uhr im Landratsamt Dienststelle Ebermannstadt, Oberes Tor 1, in Ebermannstadt.

Es ist eine vorherige Anmeldung bei der Wirtschaftsförderung des Landkreises Forchheim unter Tel. 09191-861021 oder per E-Mail an **wifoe@lra-fo.de** erforderlich.

Consumenta 2026

Der Landkreis Forchheim ist auf der Verbrauchermesse Consumenta von **Samstag, 31. Oktober**, bis **Sonntag, 8. November**, im Messezentrum 1, in Nürnberg, Halle 4A / Stand OR9 vertreten. Sie finden uns am Gemeinschaftsstand der Metropolregion Nürnberg mit Original Regional.

Impressum

Mitteilungsblatt

für die Verwaltungsgemeinschaft

DORMITZ

Mitgliedsgemeinden Dormitz - Hetzles - Kleinsendelbach

Das Mitteilungsblatt für die Verwaltungsgemeinschaft Dormitz erscheint 14täglich jeweils freitags in den geraden Wochen und wird an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

- Herausgeber, Druck und Verlag:
  LINUS WITTICH Medien KG, Peter-Henlein-Straße 1,
  91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0; www.wittich.de
- Verantwortlich für den amtlichen Teil:
  Der Gemeinschaftsvorsitzender der Verwaltungsgemeinschaft Dormitz Michael Bayer, Sebalder Straße 12, 91077 Dormitz
  für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:
  gemäß § 7 Abs.1 TMG: Geschäftsführer Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG.
  Nach §§ 8 bis 10 TMG sind die LINUS WITTICH Medien als Diensteanbieter nicht verpflichtet, übermittelte oder gespeicherte fremde Informationen zu überwachen oder nach Umständen zu forschen, die auf eine Rechtswidrigkeit hinweisen.
- Im Bedarfsfall Einzelexemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Text- und Anzeigenveröffentlichungen sowie Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste.
Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen.
Bei Nichtbelieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störungen des Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

Urheberrechtshinweise:
Der Inhalt und das Layout dieser Webpräsentation sind urheberrechtlich geschützt. Nachdrucke und sonstige Verwendung jeglicher Art, auch auszugsweise, bedürfen der ausdrücklichen schriftlichen Genehmigung des Verlages.

LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich bin für Sie da...

Claudia Kern

Ihre Gebietsverkaufsleiterin vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?
Mobil: 0177 9159847
c.kern@wittich-forchheim.de
www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

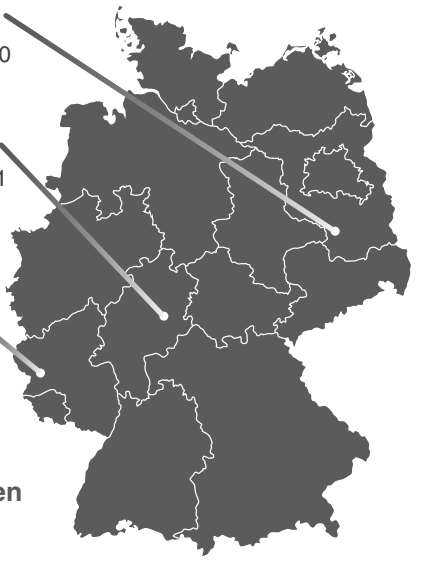


So wie über 150 Mitarbeiter an unseren Druckerei-Standorten in ...

04916 Herzberg
(Brandenburg)
An den Steinenden 10

36358 Herbstein
(Hessen)
Industriestraße 9 – 11

54343 Föhren
(Rheinland-Pfalz)
Europa-Allee 2



Mit uns erreichen Sie Menschen.

Druckhaus WITTICH KG
Drucken für Marken. Service für Kunden. Qualität die begeistert.

Blümlein

Gesundes Wohnen AURO natürlich meine Welt

- Naturfarben und biologische Dämmstoffe
- natürliche Bodenbeläge (Parkett, Kork, Linoleum, Sisal) und Verlegung
- Verleih von Bodenschleif- und Poliermaschinen
- Restaurationsbedarf
- Abbeizen und Holzwurmbehandlung

Hausen, Heroldsbacher Str. 11b
Tel./Fax: 09191/33683
mobil: 0175/9218051

Öffnungszeiten: Mo. 15 - 18 Uhr, Mi. 9 - 12 Uhr
Do. 9 - 12 und 15 - 18 Uhr, Fr. 15 - 18 Uhr, Sa. 9 - 13 Uhr

Feuchte Mauern?
Wasser im Keller?
Schimmelpilz im Wohnraum?

bautenschutz katz

- Mauertrockenlegung (Säge-, Chromstahl-, Injektionstechnik)
- Kellersanierung (auch ohne Aufgraben/Erdarbeiten)
- Wasser im Keller, Tiefgarage, Schacht
- Hausschwamm und Schimmelpilz
- Risse im Mauerwerk
- Baugrund verbessern / verfestigen

Für eine kostenfreie Ortsbesichtigung mit Angebot am besten gleich anrufen.

WTA Wissenschaftlich-Technische Arbeitsgemeinschaft für Bauwerkserhaltung und Denkmalpflege e.V.

SACHVERSTAND über 40 Jahre ERFAHRUNG

bautenschutz katz GmbH
Tel. (091 22) 79 88-0
Ringstr. 51 · 91126 Rednitzhembach · www.bjk24.de

DHBV

ZIRM DACHDECKEREI

NEUEINDECKUNGEN • UMDECKUNGEN
FLACHDACHISOLIERUNGEN • BLECHARBEITEN AM DACH

Orchideenstraße 32 • 90542 Eckental-Brand
Telefon 0 91 26 / 99 11
info@Dachdeckerei-Zirm.de • www.Dachdeckerei-Zirm.de
Inhaber: Roland & Patrick Ruppert

auto GRAU GmbH

Die Mehrmarkenwerkstatt

- Neuwagen
- EU- Neuwagen
- Jahreswagen
- Gebrauchtwagen
- Service lt. Hersteller incl. Mobilitätsgarantie
- KFZ-Reparaturen
- Bremsenservice
- Fahrzeugdiagnose
- Reifenservice
- Achsvermessung
- HU+AU im Haus
- Klima-Service
- Unfallinstandsetzung
- Lackierung
- Ersatzwagen
- E-Mobility Service

Tel. 0 91 33 / 29 94
www.auto-grau.com
Fränkische-Schweiz-Str. 20
91094 Langensendelbach

Ihr zuverlässiger Partner für Immobilienberatung, Vermittlung und Investition in der Region.

Aus der Region
für die Region:
KIRSCHNER
Immobilien GmbH

Weitere Objekte sowie mehr Informationen:
www.kirschner-immo.de

Tel. 091 34-76 14 · Handy: 0176-70 466 496 · info@kirschner-immo.de
Langenau 12, 91077 Dormitz · kirschnerimmobilien

Geschäftsanzeigen online aufgeben
anzeigen.wittich.de

Geld für Ihr Gold

Goldkontor Erlangen

Ihr Ansprechpartner für Edelmetalle, Edelsteine und Luxusuhren

Am 20. Oktober mit einem Frühstücksbuffet

Geld für Ihr Gold

Bestbewerteter Goldankauf in Erlangen



Hermann Strauss
Geschäftsführer

Edelmetall An- und Verkauf

40 Jahre Erfahrung

Wir kaufen an:
- Goldschmuck
- Goldmünzen
- Goldbarren
- Zahngold
- Goldstaub
- Silberschmuck
- Silbermünzen
- Silberbarren
- Silberbesteck
- Zinn

Ankauf von:
- Luxusuhren
- Rolex, Cartier
- IWC, Breitling
- Omega
- Taschenuhren

Ihr Vorteil:
- Professionell und kompetent
- Diskret und zuverlässig
- Seriös und transparent
- Faire Marktpreise







Batterie Wechsel 5€

Goldschmiede Reparaturen

Barauszahlung & Sofortüberweisung

Jetzt anrufen
09131 9334627
0171 6226707

Gerne bieten wir Hausbesuche an!

Goldkontor Erlangen
Rathausplatz 3
91052 Erlangen
goldkontor.erlangen.ankauf@gmail.com
www.goldkontor-erlangen.de

Mo. - Fr. 10:00 -12:30 Uhr
13:30 -18:00 Uhr
Sa. 10:00 - 14:00 Uhr

- Eingang neben Norma
- Bushaltestelle vor Ort
- kostenfreie Parkplätze



Bluhm & Wittmann
Gartenpflege und Gebäudeservice



Gartenpflege & Gebäudeservice

Garten

- Gartenpflege
- Unkrautvlies
- Hecken und Strauchschnitt
- Unkraut jäten
- Beete säubern
- Hackschnitzel
- Baumfällung

Gebäudeservice

- Entrümpelung
- Haus- und Scheunenauflösung
- Hausmeisterdienst
- Pflaster und Terrassenbau
- Glasreinigung
- Außenreinigung
- Innenreinigung

10% Neukundenrabatt

An- und Abfahrt kostenfrei

Eingetragen in der Handwerkskammer

Ihr Dienstleister aus Ihrer Region

Besuchen Sie unsere Internetseite: www.gartenservice-forchheim.de
kontakt@gartenservice-forchheim.de · 09191 - 7319391



Natursteinwerk
MEHLINGER
MARMOR+GRANIT

Grabmale
Treppenanlagen Fensterbänke
Renovierungen Küchenarbeitsplatten

Martin-Luther-Str. 70/74, 90542 Eckental / Forth
www.mehlinger-natursteinwerk.de ☎ 09126 - 17 01

WITTICH MEDIEN

LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Mit uns bleiben
Sie am Ball!



Anzeige online aufgeben
anzeigen.wittich.de

Bei uns werben Sie richtig!



www.wittich.de



Thailand Traumreise 2027

FLY & HELP Travel
Mit dem Konzerthighlight „Nacht des Deutschen Schlagers“

Frühbucher-Preis
p. P. ab
1.599 €
im DZ vom 17.04.-25.04.2027
9-tägig (7 Nächte) ab/bis Frankfurt inkl. Flug, Vollpension-Plus und Konzert
Buchungscode: LW26

Begleiten Sie uns nach Thailand, Khao Lak! Das 4,5-Sterne-Resort „La Flora“, mit Vollpension-Plus-Verpflegung, liegt eingebettet in eine tropische Oase direkt am Meer und bietet Erholung pur. Der musikalische Höhepunkt ist die Konzertnacht **„Nacht des Deutschen Schlagers 2027“** – ein unvergesslicher Abend mit den Stars des deutschen Schlagers: **Loona, Gaby Baginsky, Ireen Sheer, Olaf Berger, Peter Orloff, Olaf Henning und Vincent Gross**. Erleben Sie eine einzigartige Kombination aus Erholung, Musik und faszinierenden Eindrücken Thailands! Die Reise kann um die pulsierende Metropole **Bangkok** oder eine **Rundreise durch Nordthailand** verlängert werden und verspricht damit noch mehr einzigartige Erlebnisse.

www.schlager-thailand.de

»Nacht des Deutschen Schlagers 2027«



Gaby Baginsky, Ireen Sheer, Olaf Berger, Peter Orloff, Vincent Gross, Loona und Olaf Henning

Ihre inkludierten Reise-Highlights:

- **Live-Show »Abenteuer Weltumrundung«**
- **Konzert »Nacht des Deutschen Schlagers«**
- **»Disco Pool-Party«**

Ausführlicher Reiseverlauf!

INKLUSIVLEISTUNGEN

- Flüge z. B. mit CONDOR in der Economy Class (Upgrades möglich) z. B. bis Phuket und zurück
- Transfers Flughafen-Hotel-Flughafen
- 4,5 Sterne Hotel „La Flora“ direkt am Strand gelegen mit Vollpension-Plus-Verpflegung
- Konzert „Nacht des Deutschen Schlagers“
- Live-Show „Abenteuer Weltumrundung“
- Eintritt zur Pool Party mit DJ
- Verschiedene Ausflüge buchbar, wie z. B. Schnorcheln, Tempeltour, Bootsfahrt u.v.m.
- Reisepreissicherungsschein (abgesichert durch tourVERS Touristik Versicherungs-Service GmbH)
- Upgrade ins 5 Sterne Nachbarhotel La Solaya buchbar ab +150 € p. P. pro Woche

Zeitraum	Nächte	Option(en)	Preis p. P.
17.04. – 25.04.	7	Grundreise	ab 1.599 €
18.04. – 30.04.	10	Grundreise + Bangkok	ab 1.999 €
15.04. – 30.04.	14	Grundreise + Badeverlängerung	ab 2.199 €
16.04. – 05.05.	17	Kombination (Bangkok + Baden)	ab 2.599 €
13.04. – 28.04.	14	Rundreise „Goldenes Dreieck“	ab 2.999 €

FLY & HELP Travel
E-Mail: reisen@fh-travel.de
Veranstalter: FLY & HELP Travel, eine Marke der Prime Promotion GmbH

Jetzt buchen unter: (Mo.-Fr. 9-14 Uhr)
Tel.: 0214-7348 9548

Private Kleinanzeigen

Anzeige online buchen: **anzeigen.wittich.de**

An alle Camper ! Seriöses Ehepaar sucht ein gepflegtes Wohnmobil eventuell auch einen Campingbus für Urlaub zum Kauf.- Gerne neuer und gepflegt aber auch älter und gepflegt .Wir freuen uns über jeder Angebot. Telefon 0178/4870035.

Kaufe Handwagen, Wannen, Wagenräder, Holzbierfässer, Holzleitern, Zinn, Weinballon, Münzen, Orden, Modeschmuck, Uralte Ski. Tel. 09547/1606

Suche privat Modeschmuck. Tel. 0175/3454104

Suche privat Geige/Cello. Tel. 0175/3454104

kleinanzeigen-regional
bringt Sie weiter!



WERBUNG

die ins Auge sticht!

www.wittich.de

Foto: Adobe Stock / Oleksandr Pokusai

Diese Preise sind der Wahnsinn!

Jetzt günstig online drucken



Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!

Fotolia_76135125

LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien



Anzeigen online selbst gestalten & schalten.

So schnell & einfach wie noch nie!



- private & gewerbliche Anzeigen
- zahlreiche Motivvorlagen & Gestaltungsmöglichkeiten
- eigene Bilder & Motive hochladen & anpassen
- einfache und übersichtliche Handhabung
- ganz flexibel von zuhause aus und mobil von unterwegs
- Anzeigen archivieren und jederzeit darauf zugreifen
- Zahlung bequem per PayPal, Kreditkarte oder SEPA-Lastschrift

Einfach QR-Code scannen oder **anzeigen.wittich.de** aufrufen und schon kann es losgehen!

Mit uns erreichen Sie Menschen.

WITTICH MEDIEN LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

		6					4	
		3	1	4		5	7	6
			3	9				2
			7			1	5	4
	1			8			2	
3	5	2			1			
8				2	7			
4	7	9		5	3	2		
	2					9		

Rätsel Spaß

Kreuzworträtsel | Sudoku

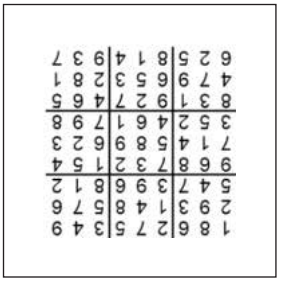
Goldener Herbst auf zwei Rädern

(DJD). Im goldenen Herbst zeigt sich Eugendorf von seiner schönsten Seite. Zwischen Salzburger Seenland, Salzkammergut und der Stadt Salzburg erwartet Radler eine Vielfalt an Routen: von Genussrunden und kurzen Ausfahrten bis hin zu sportlichen MTB-Abenteuern und ganztägigen Entdeckungstouren. Es geht vorbei an Wiesen und Wäldern, entlang glitzernder Seen, über sanfte Hügel und durch charmante Dörfer. Aussichtspunkte, gemütliche Gastgärten und kulturelle Sehenswürdigkeiten laden zum Verweilen ein. Alle Infos: www.eugendorf.com. Radfreundliche Gastgeber bieten eine sichere Radaufbewahrung, E-Bike-Ladestationen und Werkzeug für kleinere Reparaturen. Nach einem aktiven Tag laden Wellnessbereiche und Gärten zum Entspannen ein, die Eugendorfer GenussWirte verwöhnen mit regionalen Spezialitäten.

Im Garten: Farbe trifft Schutz

(DJD). Farbig gestaltete Holzobjekte prägen das Gesamtbild moderner Gärten und verbinden Design mit Schutzfunktion. Ob am Gartenhaus, dem Sichtschutzzaun oder der Pergola: Wetterschutz-Farben sorgen für individuelle Akzente und schützen das Holz gleichzeitig langfristig vor Regen, UV-Strahlung und Temperaturschwankungen. Neben Klassikern wie Anthrazit, Weiß oder Schwedenrot liegen aktuell naturnahe Grau-, Blau-, Erd- und Grüntöne im Trend. Sie schaffen eine harmonische Atmosphäre und passen ideal zu einer natürlichen Gartengestaltung. Durch die Kombinationen verschiedener Farbtöne oder Farbverläufe entstehen gezielt Blickfänge entstehen. Einen Überblick über die vielfältigen Farbwelten und Gestaltungsmöglichkeiten bietet unter anderem das Consolan Sortiment unter www.consolan.de.





Hundename		Einbringen der Feldfrüchte		pazifische Inselgruppe		Männerkurzname	warum, weshalb			lateinisch: ich		Kircheninstrumente	Obst- und Gemüsefelder	persönliche Handschrift		leicht färben	Schiffszubehör
										Bootsrennen							
bunt		Freiheitsentzug		Cowboyshow						afrikanische Waldgiraffen		negatives elektrisches Teilchen					
ehemalige Gelehrtensprache							Befehl islam. Herrscher		eintönige Landschaft					albanische Währung			
				orientalischer Handelszug		Volkskunde, -musik									gebändigt, fügsam		
kippbarer Schienenwagen	zweipolig		Teil des Beins					niederl. Adelsprädikat				Kalbsleder		deutsche Vorsilbe für ‚auseinander'			
erprobt									Stadt auf Honshu (Japan)		hinteres Schiffssegel						Reittiere in der Wüste
						indische Laute		nordamerikanisches Wildrind						Schauspielschüler		norwegische Küstenstadt	
hart, unnachgiebig			kurze Reise		griechische Insel						amerikanischer Reihentanz		Roman von Jane Austen				
Pflanzenwelt		US-Schriftsteller † (Mark)						Rufname v. Sportmoderator Furler		Trinkspruch in Skandinavien					magische Silbe der Brahmanen		
					Initialen Feuchtwangers		Gesamtzahl e. Druckwerks								Wortteil: Ohr	Abk.: Ladezone	
Pampelmuse		das eigene Staatsgebiet							Einheit der Stoffmenge				gänzlich gefüllt				
										Wasserlache							



ZinsTRIO

Unser Angebot kombiniert 3 Sparkassenbriefe[1]
- Sparkassenbrief mit **1 Jahr Laufzeit** zu **2,8 %** p. a.
+ Sparkassenbrief mit **3 Jahren Laufzeit** zu **3,0 %** p. a.
+ Sparkassenbrief mit **5 Jahren Laufzeit** zu **3,3 %** p. a.
- **Mindestanlagesumme:** 5.000 € p. P.[2]
- **maximale Anlagesumme:** 100.000 € p. P.

Termin sichern unter **09191 88-0** oder **sparkasse-forchheim.de/wunschtermin**

[1]Die Zinssätze gelten nur in der Kombination dieser drei Sparkassenbriefe und sind zusammen zu erwerben. Die Sparbriefe sind einzeln zu anderen Konditionen abschließbar. [2]Der Anlagebetrag wird aufgeteilt: 1 Jahr Laufzeit = 25 % des Anlagebetrages, mind. 1.250 €, 3 Jahre Laufzeit = 25 % des Anlagebetrages, mind. 1.250 €, 5 Jahre Laufzeit = 50 % des Anlagebetrages, mind. 2.500 €. Das Angebot ist kontingentiert und zeitlich befristet. Stand: 30.09.2026

Weltspartags-Action für den Nachwuchs | **29.** und **30.10.** | **Sparheld kann jeder sein!**

Sparschwein & Sparbuch oder Kontokarte mitbringen, wir leeren die Spardose, übertragen das Geld aufs Konto und ein **Geschenk gibts dazu! sparkasse-forchheim.de**



Sparkasse Forchheim



LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien